

ZAVIČAJ

narodne novine

BROJ 120
Jul - Avgust 2012.
GODINA XI

www.novinezavicaj.com



9 777 345 10 88008

ALUMINEX
eurolinе *Pokuсajte na prava vrata!*

2012

PROZORI I VRATA OD ALUMINIJUMA I PVC
OGRADE, ROLETNE, STAKLENE BAŠTE, GARAŽNA VRATA, POKRIVANJE BAZENA...

D.O.O. ALUMINEX EUROLINE 19316 Kobišnica
tel: 019/550-598 mob. 063/1060-166, 1060-111
e-mail: aluminex.euroline@yahoo.com www.aluminex.rs

ZAVIČAJ

Jul - Avgust 2012.

100 parking mesta
1.000 kvadrata prostora
10.000 artikla u ponudi

FOOK

Mesto sigurne kupovine

SUPERMARKET
TEKIJANKA
na Radujevačkom putu
NEGOTIN

ZAVIČAJ

Jul - Avgust 2012.

DESPOTOVAC KULTURNI CENTAR SRBIJE

DVADESTI DANI SRPSKOGA DUHOVNOG PREOBRAŽENJA

Preobraženjsko veče 2012.godine donelo je Despotovcu svečanost povodom otvaranja dvadesetih, jubilarnih Dana srpskoga duhovnog preobraženja. Veče je, na Trgu Despota Stefana Lazarevića započelo himnom „Bože pravde“ u izvođenju Akademskog hora „Obilić“ i pod dirigentskom palicom Darinke Matić Marović.



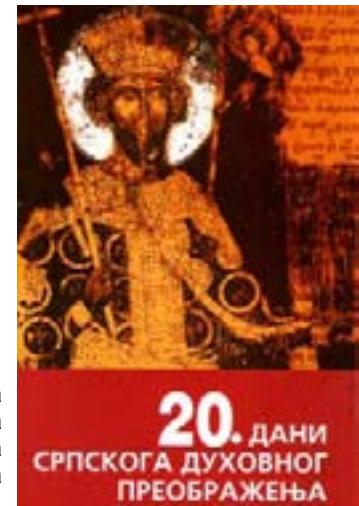
jima se ova manifestacija održavala.

Predsednik Opštine Despotovac govorio je o veličini dela Despota Stefana, koji je izborom mesta za podizanje svoje zadužbine, manastira Manasije, učinio svim budućim naraštajima veliku čast, ali i obavezu da nastave dosledno putem koji nam je despot ostavio. „Nemerljiv doprinos razvoju kulture u Srbiji dala je ova manifestacija, čineći vrelo resavske škole nepresušnim.“, rekao je pored ostalog predsenik Alimpijević i izradio javnu zahvalnost svima onima koji su na bilo koji način pomogli nastanak i trajanje manifestacije. Prema njegovim rečima, trajanjem preobraženjskih Dana, ideji despota Stefana o stvaranju bolje Srbije obezbeđeno je večno trajanje.

Čast da proglaši otvorenim 20. Dane srpskoga duhovnog preobraženja pripala je ministru kulture i informisanja u Vladi Republike Srbije, Bratislavu Petkoviću, koji je istakao da je „baštiranje dela despota Stefana velika čast i obaveza, a Despotovac je to dokazao kroz sve predhodne godine trajanja manifestacije, mada to nije obaveza samo Despotovca , nego svekolikog srpstva“. Ministar Petković je obećao u svom pozdravnom govoru, da će „Vlada Republike Srbije učiniti sve kako bi Manasija svoj veliki jubilej, 600 godina od izgradnje koji predstoji 2018.godine, dočekala tako da će se cela Evropa zadiviti.“

Svečanost je nastavljena nastupom Akademskog hora „Obilić“ i programom pod nazivom „Slavenski zvuci“ koji predstavlja izuzetan mozaik pravoslavnih duhovnih pesama kao i izvornih pesama naroda Balkana.

Druge veče ovogodišnje manifestacije Dani srpskoga duhovnog preobraženja započelo je događajima koji su posvećeni liku i delu legendarnog slikara i pisca, Mome Kapora. U prepunoj galeriji Centra za kulturu „Sveti Stefan, despot srpski“ na početku ove kulturne večeri otvorena je izložba crteža „40 ljubavnih otisaka“ Mome Kapora, a čast da je proglaši otvorenom imala je glumica



Rada Đurićin, za koju je inače Moma imao običaj da kaže da je njegova „lična glumica“. Nakon otvaranja izložbe crteža, od kojih svaki ima publici prepoznatljiv Kaporov pečat, predstavljena je knjiga „Legenda Kapor“.

U ponedeljak, 20.avgusta, drugog dana ovogodišnje manifestacije na trgu Despota Stefana Lazarevića odigrana je pozorišna predstava za decu „Mač“ u produkciji Agencije za muzičko-scensku delatnost „Vidović“ iz Beograda, po motivima priповетke „Zlatno jagnje“ Svetlane Velmar-Janković. Tekst za predstavu napisao je Mirko Cvetanović, a režirao Jug Radivojević.

Mnogobrojna najmlađa pozorišna pubika je sa velikom pažnjom odpratila ovu predstavu koja govori o detinjstvu i odrastanju velikog srpskog prostovitelja, Svetog Save.

Treće veče jubilarnih, dvadesetih po redu Dana srpskoga duhovnog preobraženja donelo je Despotovcu prvorazredni muzički događaj o kome će se, sasvim sigurno, još dugo pričati - koncert orkestra „Bistrik“ i Bilje Krstić.

Koncert je predhodila muzička radionica sa našim mlađim sugrađanima, mahom učenicima muzičke škole „Vladimir Đorđević“, odsek za klavir i članovima hora osnovne škole „Despot Stefan Visoki“ iz Despotovca. Jednočasovna radionica Bilje Krstić iznudila je pravo malo čudo i veliko iznenadenje za sve koji su se našli u njoj: naučene su dve pesme, „Sedam sati udara“ i „Puće puška“, uvežban izlazak na binu i saopšteno da će svi oni biti muzička pratnja i podrška na koncertu „Bistrike“ te večeri! Iznenadenje, oduševljenje, trema među decom, učesnicima u radionici.

Četvrti dan ovogodišnje manifestacije Dani srpskoga duhovnog preobraženja, započeo je otvaranjem izložbe slika nastalih na likovnoj koloniji „Resava 2012.“. Ovaj tradicionalni kulturni događaj, koji traje koliko i sama manifestacija, okupio je u manastirskoj vodenici brojne ljubitelje likovne umetnosti. Selektor likovne kolonije „Resava 2012“ je priznata slikarka Milica Kojčić, koja je takođe jedan od učesnika kolonije. Pored nje, svoj doprinos u radu kolonije dali su brojni eminentni slikari iz cele Srbije, ali i van nje : Vlado Rančić, Goran Despotovski, Bojan Novaković, Sonja Borduš, Zinaida Matosjan, Svetlana Vranić, Ekaterina Milićević. Pored gostiju, tu su i despotovački slikari: Momčilo Vuksanović, Vlatka Milenković, Slobodan Popović,

likovne kolonije „Resava 2012“ je priznata slikarka Milica Kojčić, koja je takođe jedan od učesnika kolonije. Pored nje, svoj doprinos u radu kolonije dali su brojni eminentni slikari iz cele Srbije, ali i van nje : Vlado Rančić, Goran Despotovski, Bojan Novaković, Sonja Borduš, Zinaida Matosjan, Svetlana Vranić, Ekaterina Milićević. Pored gostiju, tu su i despotovački slikari: Momčilo Vuksanović, Vlatka Milenković, Slobodan Popović,

Nevena Nikodijević, Milosav Ivanović, Radosav Stojanović, Boban Cokić, Vladan Dimitrijević, Danijela Mirković, Milica Vuksanović, Tomislav Veljković i Ljubiša Radojković. Likovnu koloniju je otvorio slikar i učesnik kolonije, Bojan Novaković.

Još jedan u nizu koncerata mlađih muzičkih talenata Despotovca obeležio je četvrtu veče jubilejskih Dana preobraženja. Dosledno nastavljajući tradiciju, koncert je bio stecište prijatinskih emocija, mesto susreta dece koja stiču osnovno muzičko obrazovanje, njihovih znanja i veština, roditelja za koje neko reče da imaju tremu veću od svoje dece koja nastupaju i naravno - večno lepe muzike.

Svečana sala Narodne biblioteke „Resavska škola“ bila je kao i svih ranijih godina ispunjena do poslednjeg mesta. Klavir u njenom ugлу dozvolio je malim despotovačkim umetnicima da pokažu svoj talenat i znanje. Ostaće zabeleženo da su na ovom koncertu u okviru 20. Dana srpskoga duhovnog preobraženja nastupili: Aleksa Alimijević, Iva Petrović, Lana Stojadinović, Vladimir Andrejić, Bojana Malešević, Marija Simić, Dalibor Avramović, Gabrijela Gvozdenović, Aleksa Stojanović, Andjela Marjanović, Mia Šolak i Aleksa Milojević.

Koncert je, kao i ranijih godina završen nastupom Nevene Aksentijević i Jelene Rubaković, studentkinja violine na FMU u Nišu

Na prepunom Trgu Despota Stefana u Despotovcu, petog dana ovogodišnjeg srpskoga duhovnog preobraženja publika je uživala u kon-



certu naše poznate pop pevačice Jelene Tomašević i Novosadskog Big Benda. Najbrojniji među publikom svakako su bili najmlađi despotovčani, ali i mlađi iz okolnih gradova koji su tokom koncerta, gotovo bez prestanka, pevali zajedno da Jelenom.

Zavidnu umetničku karijeru za samo 9 godina postojanja beleži i Novosadski Big Bend koji „osnovan u maju 2003. godine od strane profesionalnih i renomiranih džez i pop muzičara Novog Sada sa željom da ispuni prazninu nastalu nestankom Plesnog orkestra RTV Novi Sad, te da nastavi tradiciju orkestarskog muziciranja na polju zabavne, filmske, scenske i džez-muzike.

Jedan u dužem nizu preobraženjskih događaja bio je namenjen poklonicima rok muzike: u petak, 24. avgusta na trgu Despota Stefana Lazarevića, održan je koncert Đorđa Davida i grupe „Death Saw“. Ovaj rok pevač se po prvi put predstavio despotovačkoj publici.

Prisutna publika na despotovačkom trgu,mahom mlađe generacije, koja uživaju u zvucima roka, sa oduševljjem je prihvatala pesme Đorđa



Davida. Osim najmlađih, bilo je i onih srednje generacije, koji se sećaju ovog pevača i njegovih pesama iz vremena velike popularnosti „Generacije 5“. Koncert je trajao do kasnih noćnih sati, a pružio je sjajan doživljaj svima onima koji su rasli i sazrevali uz rok muziku, kao i onima kojima taj životni period tek predstoji, a u rok muzici vide način da se oformi i izradi sopstveni životni stav.

Veče predviđa da za pozorišnu predstavu, još jednu u dugom nizu koje su svih predhodnih godina izvedene za publiku koja verno prati preobraženjske Dane u Despotovcu. Na prepunom Trgu Despota Stefana ovoga puta izvedena je pozorišna predstava „Vreme časti i ponosa“ za koju je tekst napisao Mića Živojinović, inače autor knjige „Život pretočen u pamćenje“, prema čijim je motivima i napisan tekst za ovaj pozorišni komad. Legendarnog srpskog vojvodu Živojina Mišića igra naš poznati pozorišni glumac Boško Puletić, dok ulogu vojvode Stepe Stepanovića tumači Lepomir Ivković.



Predstava kroz poznate istorijske događaje iz Prvog svetskog rata prati prijateljstvo dvojice srpskih vojvoda i ratnika, Živojina Mišića i Stepe Stepanovića, prijateljstvo koje je trajalo do kraja njihovih života.

Dani predhodnog vikenda vreme su održavanja još jednog, šesnaestog po redu naučnog skupa koji se u okviru Dana Srpskoga duhovnog preobraženja održava u Despotovcu. Ovogodišnji naučni skup, kao i oni održani u tri predhodne godine odvijao se pod nazivom „Srednji vek u srpskoj nauci, istoriji, književnosti i umetnosti“, okupio je brojna velika imena domaće nauke, pogotovo lingviste, istoričare i istoričare umetnosti i trajao je dva dana.

Ipak, za razliku od predhodnih, ovaj naučni skup počeo je jednim posebnim događajem: u petak, 24.avgusta u Narodnoj biblioteci „Resavska škola“ održano je veće u spomen na akademika Miroslava Pantića koji je preminuo prošle godine, a koji je jedan od glavnih utemeljivača ne samo ovog naučnog skupa, nego i samih Dana preobraženja.

Osmo ovogodišnje preobraženjsko veče proteklo je u znaku trube: Despotovcu je po prvi put predstavio Dejan Petrović, kako ga mnogi nazivaju „prva truba sveta“, sa svojim orkestrom. Prepun gradski trg, ne samo despotovčana, već i mnogobrojnih ljubitelja muzike koju stvara i izvodi ovaj umetnik i virtuoz na trubi i njegov orkestar, bio je mesto koje je vremenom postalo pretesno i za brojnu publiku i za veličanstveno snažne zvuke koji su preplavili gornjesavsku varoš.

Publika je uživala najpre u obradama tradicionalnih srpskih pesama, potom u izvođenju velikih hitova svetske popularne muzike, i konačno - u mnogobrojnim autorskim psmama ovog vrhunskog muzičara koji postepeno gradi internacionalnu karijeru.

Predposlednje večeri ovogodišnje manifestacije Dani srpskoga duhovnog preobraženja, na Gradskom trgu u Despotovcu održan je koncert baletskih umetnika, pod nazivom „Gala koncert baletskih zvezda“, sa solistima i prvacima beogradskog baleta.

Prisutnoj publici na trgu imena domaćeg baleta: Mila Dračićević, Bojana Žegarac, Milica Jević, Dejan Kolarov, Jovica Begović i Konstantin Kostjukov. Iza svih ovih imena stoji veliki broj baletskih uloga,



despotovački predstavili su se velika angažovanja i česta individualna umetnička ostvarenja. Dobitnici su brojnih visokih domaćih, a neki od njih i međunarodnih priznanja i nagrada za postignute rezultate u baletskoj umetnosti.

Ova izuzetno značajna i uspela manifestacija je završena koncertom folklora i narodnog stvaralaštva - izvorne narodne igre i pesme Srbije i Balkana u izvođenju AKUD „Krsmanac“.

NIKOLIĆ PREVOZ

SAMARINOVAC - NEGOTIN

Polasci iz Srbije

Ponedeljak-Utorak

Sreda-Cetvrtak-Subota

Petak - Nedelja

Kladovo	15:55	02:55
V.Vrbica	16:10	03:10
Jabukovac	15:45	03:00
Negotin	17:55	04:55
Zaječar	18:45	05:45
Osnic	19:00	06:00
Boljevac	19:30	06:30

Rezervacije karata u Srbiji

Agencija Negotin

+381 19 544 767

Autobuska stanica

+381 19 542 136

Agencija Zaječar

+381 19 429 165



Slobodne vožnje:
+381 62 802 6212
+381 19 542 901

Najbrži prelazak graničnih prelaza * Najmoderniji autobusi * Sve stanice u Srbiji registrovane

nikolić prevoz NOVO
od 21.01.2012.
Negotin-Turnu Severin-Negotin

Kladovo-Negotin-Zaječar-Paraćin
Jagodina-Beograd-Novi Sad-Passau
Regensburg-Nürnberg-Frankfurt-Giessen

Polasci iz Srbije
Sredom i Subotom
Telefon u Srbiji
+381 19 544 767

Polasci iz Nemačke
Cetvrtkom i Petkom
Telefon u Nemačkoj
+49 174 725 10 10
+49 157 858 63 657

BROJ U AUTOBUSU +49 157 361 45 939 WWW.NIKOLICPREVOZ.RS

ZAVIČAJ

Jul - Avgust 2012.

Polasci iz Austrije

Ponedeljak 18:00

Utorak 18:00

Sreda 18:00

Cetvrtak 18:00

Petak 15:00

Subota 18:00

Nedelja 15:00

Erdbergstrasse 200,
1030 Wien U3



2012

NOVI STIL

SAMARINOVAC

NEGOTIN, ul. Radujevački put, tel. 019/ 549 -115; 544 - 115

SAMARINOVAC, tel. 019 /543 - 550 549 - 550

www.novistil.net E-mail: tomistil@orion.rs



BEŽIČNI INTERNET I PRODAJA KOMPJUTERA



PROVERITE DA LI SMO NAJKVALITETNIJI I NAJJEFTINICI!

Jul - Avgust 2012.

ZAVIČAJ



**SAVEZ SRBA
U AUSTRIJI**

RĘČ PREDSEDNIKA



Dragi Srbi u Austriji,

dugo već vlasti mišljenje da nas je teško okupiti oko jedne ideje, jedne teme ili makar u malo većem broju osim kada su u pitanju demonstracije i sl. „prkosne“ manifestacije, a njih je bilo veoma malo - eh da je sreće bilo da ni one održane nisu pa sve i da je nas 100.000 došlo. Zašto je uvek nevolja ta koja ima odlučujući uticaj na broj Srba koji sarađuju i u velikom broju se okupe, pa makar i samo tih par sati? Ko ne veruje ili misli da preterujem, neka analizira realne podatke o poseti višedecenijskih manifestacija Saveza, koncerte folklora, književne i muzičke večeri, susrete privrednika, sportske događaje, koncerte naših najpoznatijih i najtraženijih estradnih umetnika?

Nivo od 500 posetilaca je većini u glavi kao granica „spasa“ od finansijskog kolapsa, a to je sve teže postići. 1000 ljudi odavno niko video nije, a dve hiljade mogu okupiti samo najveće estradne zvezde, a ni tu publika nije striktno homogena, tako da je jednačina „poznata“ - od blizu 200.000 ljudi SAMO u Beču koja sebe po bilo kom osnovu vidi kao Srbe, 1% je maksimum koji možete privući i to upornim radom na marketingu, lobiranju, besplatnom podelom ulaznica, učešću.

Više puta vršeći analize na tu temu, dolazi se do zaključka da su se organizatori do te mere prilagodili željama publike da se u obzir, a kao osnovni preduslov za dobar odaziv striktno prate kalendar, zavetine, slave, mesečeve mene, plima, oseka... E sad, kada već mi sami između sebe nemožemo da zainteresujemo značajniji broj ljudi, pa i kada je sve besplatno, kako ne opravdati mišljenja nekih da „Srbe možeš da zaboraviš“ kad je u pitanju dobrovoljni socijalni angažman, samoinicijativa (osim za samog sebe) ili značajniji doprinos ili ideo u bilo kom domenu kada je grupa ljudi u pitanju..

Kako da okupimo članstvo, ostvarimo sredstva za razvoj na osnovu zastupljenosti, odbranimo tezu da smo dobri konzumenti kad se prati deviza da je „treći već suvišan“. Naravno da smo svi najveći kritičari kada je politika u pitanju, jer nam „poklanjaju pažnju tek mesec, dva dana pred izbore da bi dobili naše glasove“.. Izviniti, ali HAHAHA!! Koje glasove, koju posetu i koju podršku smo mi bilo kome poklonili u ovoj zemlji ili na bilo koji način pokazali da nam je do toga stalo? Pa kad nemožemo da okupimo više od par hiljada ljudi kad nam je najbitnije, koliko nas će odvojiti sat vremena da u nedelju, jednom u 5 godina „kad se odmara od teškog i mukotrpog rada“, ostavi učveljena porodica željna druženja i sveti nedeljni ručak da bi se otislo na glasanje? Pecanje, roštiljanje sa reprizom do večeri, utakmica.. jer mi svakako nemožemo ništa promeniti.. a dok sve obavimo, već je i nedeljna služba gotova i crkva zatvorena, drugi put.

„Koncert? You Tube! Folklor? Ma šta će nam to. Sport? Sky HD. Glasanje? Ma svi su isti. Donacija? Svi kradu. Play Station? X-Box.“

Ceca, Željko, Lukas? E to bi već moglo, ali samo nemoj u nedelju.. U ponedeljak radim, znaš.. za razliku od svih ostalih

Srećan rad.
Ivkovo Vaš
Zoran Aleksić

**SAVEZ SRBA
U AUSTRIJI**

Najstariji naš klub na teritoriji Donje Austrije, „Jedinstvo“, učestvovao je proteklog vikenda na gradskoj fešti u Švehatu. Za učešće na ovoj fešti uprava kluba, prema rečima predsednika Krste Petrišorevića, se temeljno pripremila, i obezbedila hranom i pićem.

U subotu, prvog dana fešte, klub je posetio veliki broj gostiju, koji su uživali u kulinarским specijalitetima, kao i muzici orkestra Slaviša Vančevića iz Beča. Štand sa domaćim specijalitetima sa roštilja sve vreme je bio izložen velikoj gužvi, jer su posetiovi fešte želeli gotovo samo srpske specijalitete. Čekalo se često dugo u redu.



U nedelju, na drugi dan fešte, u jutarnjim satima počela je kiša, ali i pored toga „Jedinstvo“ je radio sa svojim štandom, ali je otkazalo igranku tog dana. Veliki broj stanovnika Švehata dolazili su do našeg štanda, uzimali hranu, i nosili je kući.

Gradonačelnik Švehata Hanes Facekaš i ovaj put posetio je štand i klub „Jedinstvo“, gde je uz roštilj i srpsko pivo ostao dugo u razgovoru sa našim zemljacima.

„Ovo je deveta gradska fešta na kojoj učestvujemo, i to ćemo činiti i dalje“, najavio je Petrišorević.



ZAVIĆAJ

KLADOVO

SPEKTAKULARNO PORINUĆE NOVOG BRODA

Sa navoza kladovskog brodogradilišta „Rajna-Dunav“ privatizovanog 2005. godine porinut je 135m dugačak trup broda „Onderneming IV“, najveći izvozni projekat ove holandske firme tokom 2012. godine. Reč je poslu vrednom 800.000 evra na kome je proteklih meseci radio oko 100 zaposlenih u kladovskom brodogradilištu i još oko 200 inostranih radnika angažovanih na specijalizovanim poslovima.

Spektakularan događaj, porinuće najvećeg broda izgrađenog ove godine u kladovskom brodogradilištu, grdosije dugačke 135 i široke 11,45 metara, nosivosti 4.200 tona, u koji je ugrađeno oko 1.000 tona materijala, okupio je brojne poslovne partnere, goste iz političkog i javnog života, diplomatskog kora, zainteresovane građane. Ako je suditi po prasku boce šampanjca koju je, tradicionalno, o trup broda energično razbila supruga novog vlasnika, Holandanina Johana de Korte, a po verovanju brodara, novi brod doneće sreću i novim vlasnicima i brodograditeljima.

Kladovsko brodogradilište na ovaj način, u trenutku kada veliki broj sličnih firmi u Srbiji stavlja katanac na fabričke hale, nastavlja seriju uspešnih poslovnih angažmana.

Predstavici te kompanije naglasili su da su prošle godine radovi i usluge plasirane ka partnerima iz inostranstva premašili vrednost od tri miliona evra.

- Ovo je deveti objekat koji smo izgradili ove godine i naredne godine nastavljemo na izgradnji brodova dužih od 110 metara. U radu trenutno imamo tri barže, a do kraja godine naš čekaju još tri tankera dužine od po 85 metara i jednog pontona od 75 metara - rekao je Paunović.

On je izrazio nadu da će naredne godine ovo brodogradilište zadržati isti obim poslova.

Ceremoniji porinuća prisustvovali su i zamenica ambasadora kraljevine Holandije Dominik Kuhling, potpredsednica Skupštine Srbije Vesna Kovač, gradonačelnik Kladova Dejan Nikolić, večinski vlasnik brodogradilišta Reinder de Jonge i kupac broda Johan de Korte.

Reinder de Jonge je istakao da je kompanija na čijem je čelu sve poslove „prvo donosi u brodogradilištu u Kladovu“.

- Pre pet godina postali smo večinski vlasnici ovog brodogradilišta i za sada smo veoma zadovoljni načinom na koji ono funkcioniše i naporom koji radnici ulažu. Srećni smo što u ovom trenutku neprekidno imamo posla - izjavio je De Jonge.

Vlasnik broda Johan de Korte je izrazio zahvalnost brodogradilištu i zadovoljstvo gostoprivrstvom koje je dobio u Srbiji.

- U prethodnih pet godina sa navoza kladovskog brodogradilišta porinuto je više od 30 potpuno novih plovnih objekata različitih gabarita i namena, a na još većem broju plovila je obavljen remont, revizija ili havarska popravka - istakli su u brodogradilištu „Rhine-Danube“.

- Brod „Onderneming IV“ koji će ovih dana zaploviti prema holandskoj luci, deveti je izvozni projekat ove godine, a 31. od privatizacije brodogradilišta 2005. godine – poručio je Bojan Milenković, administrator



kladovskog brodogradilišta.

Predsednik opštine Kladovo Dejan Nikolić kaže da se nade da će razvojem brodogradilišta i novim poslovima biti prilike za prijem novih radnika.

Prema podacima vlasnika, brodogradilište „Rhine-Danube“ jedno je od malobrojnih dunavskih brodogradilišta, na toku Dunava kroz Srbiju.

Holandski vlasnik uložio je na desetine miliona evra u novu opremu i hale, a gotovo potpuno izvozni poslovi koja sklapa svake godine garancija su kvaliteta i renomea koji već ima na evropskom tržištu brodova.

U kladovskom brodogradilištu zaposleno je 100 „domaćih“ radnika, ali i šezdesetak rumunskih državljanina koji svakodnevno iz Rumunije dolaze na posao. Na primedbe anonimnih Kladovljana upućene medijima da se pored 2.000 nezaposlenih angažuju rumunski državljanini koji za taj posao primaju duplo veću platu, Ljubiša Paunović, direktor brodogradilišta, objašnjava da je reč je o radnicima koje angažuju pozivoča.

- Za određene poslove mi angažujemo firme podizvođače koji onda dovode svoje radnike iškuse i specijalizovane za tu vrstu posla. Mi nismo u prilici da odlučujemo o strukturi njihovih radnika. Mi redovno učestvujemo u programima prekvalifikacije nezaposlenih, odnosno njihove obuke za poslove brodomontera i zavarifača, deficitarne u našim pogonima. Trenutni ih je šestoro u našim pogonima, a njihovo zaposlenje isključivo zavisi od stručnosti i umećnosti koju pokažu na poslu – tvrdi direktor Paunović.



Jul - Avgust 2012.

ZAVIĆAJ

MEGATREND
UNIVERSITET
OBRAZOVANJE. OD 1989.

**FAKULTET ZA MENADŽMENIT
ZAJEČAR**

**VISOKA ŠKOLA
ZA
MENADŽMENIT I BIZNIS
ZAJEČAR**

VŠMB

UPIS 2012/13

PRVA GODINA STUDIJA

BESPLATNO!!!

019/430-800; 430-801; 541-088

www.fmzs.edu.rs

ZAVIČAJ

Jul - Avgust 2012.

**Hitno Vam je
potreban novac?**

T **U BANKAMA
ISPLATA U EVRIMA!*
WWW.WU.CO.RS**

WESTERN UNION®

moving money for better

*Osim na naknadi za uslugu, Western Union ostvaruje prihod od konverzije novca u drugu valutu.

ZAVIČAJ

Jul - Avgust 2012.

**INTERVJU SA ODLAZEĆIM AMBASADOROM AUSTRIJE,
NJEGOVOM EKSELENCIJOM DR KLEMENSOM KOJOM**

DOBRI KOMŠIJSKI ODNOŠI KAO OSNOVA TRADICIONALNE SARADNJE

Imali smo čast da razgovaramo sa Njegovom ekselencijom Dr Klemensom Kojom u Ambasadi Republike Austrije, koji je sa svojom suprugom Martinom i čerkama proveo četiri godine u diplomatskoj službi u Srbiji. Izraz "čovek iz naroda" padne vam na pamet tek po razgovoru ili susretu sa njima jer su ljudi koji su sve vreme u Srbiji bili, budnim srcem i okom, potpuno posvećeni učvršćivanju priateljstva dve zemlje i svesrednoj pomoći da se ono najbolje iz Srbije predstavi u svetu. Stara poslovica da je komšija najbolji rođak takođe ima smisla kada se odnosi neguju i kada se nama, koji smo možda umorni, posvete puna pažnja i neka nova energija. Martinu Koju zavoleli su svi, kao izuzetan menadžer srpske baštine pomogla je inicijativu mnogih naših ljudi širom zemlje a posebno umetnika i kre-

i tako sam i radio. Ali, nismo samo mi ti koji dajemo, mi smo mnogo dobili! Stekli smo prijatelje, Srbi su topao narod, gostoprmljiv i srčan. Narod koji zaslужuje dobar život. Proputovali smo celu Srbiju. Siguran da ne možeš da upoznaš jednu zemlju ako ne upoznaš sve razlike u njoj, sva bogatstva, svu oskudicu, čitavu kulturu, suoči se sa problemima i uočiš potencijale. Srbija je predivna oblast. Ljudi su otvoreni i ljubazni. Iskrena priateljstva koja smo stekli kroz naš rad veliko su bogatstvo. Mi odavde nosimo najbolje utiske. Dobili smo mnogo i četvorogodišnji profesionalni rad je bio vrlo interesantan. U saradnji sa Centrom za kulturu u Kladovu, Udruženjem žena, Hotelom "Đerdap", kulturnim ustanovama i umetnicima iz Istočne Srbije i Kladova napravili smo oproštajni dan. Mi smo prezadovoljni, bilo je prelepo i razmenili smo sjajnu energiju, bisere kulture, muzike i gastronomije. Mi smo puno putovali Srbijom, jer smatram da ne možete upoznati jendu zemlju ako je ne proputujete celu. Srbija je radila puno na putu ka Evropskoj uniji. Puno se uradilo i puno se i postiglo. Sledеća godina donosi nove pregovore i verujem da se nastavlja pravim putem. Ekonomска svetska kriza je mnogo toga usporila ali usmerenje ka pravom cilju je najvažnije i samo treba nastaviti dobrim putem. Verujem da će nova vlada nastaviti utabanim putem, optimista sam i mislim da treba raditi istim tempom. Dosta toga se učinilo, bankovni sistem je stabilizovan ali u odnosu na potencijale vaše zemlje, narod ipak živi siromašno i to je velika šteta. Može se mnogo bolje i ja verujem da će uskoro doći do osnaživanja naprednjeg sistema.



Kada je god bio domaćin sa svojom je porodicom plenio ljubaznošću, neposrednošću i spremnošću da svi osećete zajedništvo i zaborave na prepreke u komunikaciji ili zajedničkom putu ka cilju. Da je Evropa kuća svih nas, koliko god bili brzi ili slabii na putu ka uspehu i da treba poštovati potencijale a ne samo trenutne šanse, podsećao nas je za vreme svog mandata ambasador dr Klemens Koja sa svojom porodicom. Klemensa Koju pamćemo po izuzetnoj podršći i borbenom duhu kojim nas je bodrio istovremeno se snažno zalažući za što bolji plasman Srbije u EU. U iskrenom razgovoru sa njim saznajemo više.

ZAVIČAJ: Vaša ekselencija, kako je izgledalo diplomatsko predstavljanje Austrije kod nas za vreme Vašeg mandata? Važite za omiljeni i najpoznatiji ambasadorski par sa svojom suprugom Martinom Koja. Stekli ste puno prijatelja, na neposredan i topao način družeći se sa Srbima. Zaokružili ste svoj boravak ovde, sa kojim utiscima odlazite?

DR KLEMENS KOJA: Vi ste naše komšije, Vi ste naši prijatelji. Tradicija dobrih odnosa se održava i nastavlja. Kada sam kretao na službu moj politički direktor u Beču mi je rekao: "Moraš da pomogneš Srbiji i da učiniš sve što je moguće da Srbija što pre napreduje. Treba im što više pomoći."

ZAVIČAJ: Još nijedna članica nije pokrenula proces za izlazak iz EU.

Koliko god da se ova zajednica kritikuje, ipak je novac iz njenog budžeta od jedne skromne zemlje kao što je Grčka stvorila modernu državu sa dugogodišnjim sjajnim standardom. Sever i Zapad Evrope beleže manju stopu korupcije, nepotizma i ekonomskih nestabilnosti. Zašto je to tako?

Jul - Avgust 2012.



ZAVIČAJ: Sa kakvim prognozama napuštate našu zemlju kada je u pitanju pridruživanje EU?

DR KLEMENS KOJA: Ubeđen sam da će projekat mira i usaglašavanja kao i približavanje Evropskoj uniji uspeti, Srbija ima sve uslove da ide dalje. Ubeđen sam Srbija treba da se potpuno okrene Evropi kojoj i geografski i kulturološki pripada. Evropa treba da bude zajedno i vrlo jaka. Važno je da ljudi u Srbiji shvate koliko je sigurnost, koja podrazumeva proverene i primenjene vrednosti u jednoj zemlji i zajednici, bitna za svakog čoveka, svi smo važni, svaki stanovnik. U Evropi ima novca za projekte ali to nije sve, Evropa svojim članicama nudi mnogo više, čitav servis pomoći u ustanovljavanju novih vrednosti i očuvanju svega onog što su potencijali jedne zemlje, jedne kulture.

ZAVIČAJ: U čemu vidite potencijale naše zemlje?

DR KLEMENS KOJA: Srbija ima puno potencijala, sada treba biti praktičan i izabrati najbolje od toga i uložiti sve u to. Ono po čemu se izdvajate kvalitetom jesu poljoprivredni proizvodi. Vaše voće i povrće su izuzetnog kvaliteta, miris i ukus vašeg voća i povrća nenadmašni, mogli biste da parirate svima i postignite veliki uspeh na evropskom tržištu. Siguran sam da biste bili na prvom mestu!

ZAVIČAJ: Po čemu ćete najviše pamtitи četiri godine života sa Vašom porodicom u Srbiji?



DR KLEMENS KOJA: Sve je bilo divno, moja supruga i ja smo sve vreme bili izuzetno aktivni i potpuno uključeni u život naših domaćina, Srbia i moja supruga je bila fantastična, izuzetno aktivna trudila se svim

snagama da pokrene, podrži inicijativu umetnika i domaće radinosti i mi ćemo zadržati kontakt i saradnju sa svim ljudima. Naše tri crkve su kao i mi očekivale da ovo poslanstvo bude u Buenos Airesu ali došlo je poslednjeg dana do promene i saznali smo da dolazimo u Beograd. Nismo očekivali ovako lep život. One sada kažu da smo ovde imali najbolji život i da je ovo bilo najbolje vreme. U bećkim diskotekama one znaju sve tekstove srpskih pesama. Odlazimo punog srca i ostajemo prijatelji.

ZAVIČAJ: Hvala Vam na intervjuu i puno sreće u Vašoj sledećoj diplomatskoj misiji!

DR KLEMENS KOJA: Hvala Vama i puno uspeha u daljem radu redakciji "Zavičaja"!

Razgovor vodila Kristina Radulović Vučković
Fotografije Kristina R.V. i Maximilian Wohlgemuth



Obzirom da su ljudi u tome raznoliki, takve institucije ne mogu činiti telo koje će odlučivati o svima i svemu. Možda bi crkva mogla da pomogne svojim humanim kanonima u sprečavanju širenja rasizma i antisemitizma. Mnogo toga pozitivnog može da se uradi. Ali velika uloga u politici ipak pripada prošlim vremenima.

Jul - Avgust 2012.

ZAVIČAJ

Balkan Express spezialitäten

holzkohlegrill

roštilj na drveni ugalj

ROŠTILJ NA KILO

SVE VRSTE ROŠTILJA ZA PONETI

SVAKOG DANA SPREMAMO:
PASULJ SA SUVIM VRATOM,
PILEĆU I TELEĆU ČORBU
SVE VRSTE
NAJKVALITETNIJIH SALATA
VRUĆE LEPINJE MEKE KAO DUŠA

100%

ORGANIZUJEMO ZA VAS
PORODIČNA SLAVLJA:
GODIŠNICE, SVADBE, ROĐENDANE,
UZ RAZNOVRSTAN ASORTIMAN
PROBRANIH PIĆA I VINA
- DO 50 GOSTIJU

Prijatno !!!

NUDIMO SVE VRSTE
NAJUKUSNIJEG MESA
SA ROŠTILJA

PLJESKAVICE
ĆEVAPI, VEŠALICE,
PUNJENE VEŠALICE,
DOMAĆE KOBASICE,
RAŽNJIĆI

Menu

A-1100 WIEN Davidgasse 7, Ecke Leibnizgasse
E - mail: office@balkan-express.at www.balkan-express.at
Tel. Mob. 0681 103 41 347

ZAVIČAJ

Jul - Avgust 2012.

AUTO GIOVANNI
NEU & GENAUIGKEITSHANDEL KREDIT - LEASING - BANKENZUG
TEL.: 0676 624 19 72 (MONTAG bis SONNTAG)

AUT GIOVANNI

Kfz FACHBETRIEB
PRÜFSTELLE

BROJ 1 ZA
LJUBAZNOST - POŠTENJE - POUZDANOST

PRODAJA AUTOMOBILA
POPRAVKА SVIH MARKI
TESTIRANJE
BRZI PREVOZ HAVARISANIH VOZILA

Breitenfurterstrasse 73, 1120 Wien
tel.: +43 1 804 92 34 Mobil: +43 676 624 19 72
E - mail: autogiovanni@aon.at

ZAVIČAJ

Jul - Avgust 2012.

KLADOVO KULTURNO LETO DUHOVNO OSVEŽENJE

Kladovsko leto nije poznato samo po jednoj od najlepših plaža na Dunavu, izuzetnom hotelu „Đerdap“, Etno Festivalu istočne Srbije, Saboru dijaspora, „Zlatnoj bućki“ Đerdapa, regatama ... već i po manifestaciji „Kladovsko leto“, koja promoviše kulturne, umetničke, književne, muzičke, amaterske, pozorišne, likovne i druge programe stvaralačkog karaktera.



Centar za kulturu Kladovo je polovinom juna započeo uspešnu realizaciju manifestacije „Kladovsko leto“, koja je predstavila 20 programa sa oko 900 učesnika i premašila očekivanja organizatora.

Na različitim scenama, od platoa u centru grada, baštne Doma omladine, letnje pozornice Doma kulture, pa do kladovske plaže, razmenjivali su se programi različitih sadržaja koji su zaintrigirali publiku, ali i pažnju velikog broja turista koji su pohrili ovog leta u mali gostoprимljiv gradić na Dunavu.

Zbog nedostatka novčanih sredstava, ideja organizatora je bila da se sva dešavanja u Kladovu u letnjem periodu prvenstveno učine bogatijim i sadržajnijim, iz redova tzv. sopstvenih snaga. Centar za kulturu je zamislio prvenstveno da predstavi amateri i udruženja građana sa područja svoje Opštine, koji inače koriste prostorije Doma kulture i omladine, za svakodnevna okupljanja i rad svojih članova. Ta ideja je prerasla u nešto više. Ne samo da su se sva udruženja odazvala tom pozivu, već su se mlađi spontano okupljali i izrazili želju da kao neformalne grupe mlađih nastupe i pevaju, igraju, glume ... Počelo su oni postali naša dodatna snaga i inspiracija i sasvim neočekivano, zajedno smo postali kreativni tim koji je osmislio sve navedeno.

Manifestacija Kladovsko leto je započeta celovečernjim koncertom najmasovnijeg udruženja građana – folklornim ansamblima AKUD „Polet“ i KUD „Lepa Vlajna“ iz Rtkova. Nakon toga, tokom leta, u večernji smiraj dana, igralo se, pevalo, glumilo i družilo i predstavljala kreativna stvaralačka snaga Kladova u raznovrsnim programima. Nizali su se pozorišni performansi frankofonog udruženja „Francuska – Srbija“, nastup plesne grupe za decu „Rea dens“, izložba fotografija „Amerika Latina“ Mirjane Marinković iz Kladova koja živi i radi u Južnoj Americi, veće vlaških pesama vokalnih solista

i instrumentalista sa područja opštine Kladovo, letnje edukativno - kreativne radionice u biblioteci namenjene za najmlađe korisnike, izbor za Mis Kladovskog leta, nastup duvačkog orkestra PPO „Vevče“ iz Ljubljane, muzički performansi članova Karate kluba „Kladovo“ i muzička simultanka najmlađih članova Šah kluba „Đerdap“, rok koncert grupe „Kazna za uši“ iz Beograda, veče pesnika i slikara iz Kladova i Negotina, fotodokumentaciona izložba „Privatni život znamenitih Timočana“, nastup etno grupe „Veles“, koncert fusion grupe „Night passage“ komšija iz susednog rumunskog grada Turn Severin i iz Kladova.

U toku leta, tačnije 05. jula, Centar za kulturu je imao izuzetnu čast, da nakon dugogodišnje saradnje sa Ambasatom Austrije u Beogradu, osmisi prezentaciju potencijala opštine Kladovo na oproštajnom koktelu ambasadora Dr Klemensa Koje koji završava svoj mandat u Beogradu. Tom prilikom, pred diplomatskim korom, uz zvuke tradicionalnih instrumenata i divne izvorne muzike svirača sa Miroč planine, izložbom ručnih radova tkalja i pletilja iz Kladova i degustacijom gastronomskih specijaliteta hotela „Đerdap“, zablistalo je malo mesto iz unutrašnjosti Srbije u punom sjaju.

Zanimljivo i bogato kladovsko leto zaokruženo je je 26. avgusta, savremenom umetničkom produkcijom „Antička fest“ koju je osmislio poznati reditelj Nebojša Bradić. Tom prilikom predstavljena je knjiga „Antičko pozorište“ i predstava ansambla Teatra kabare iz Tuzle „Eneida“. Projekat je osmišljen sa željom da se afirmiše briga o antičkom nasleđu u Srbiji i prošire znanja u javnosti, ali i da se skrene pažnja javnosti na neiskorišćene, a postojeće prostore koji mogu da podstaknu intelektualnu razdobljnost i umetničko stvaralaštvo te sredine.

Inicijativa i misija Centra za kulturu Kladovo je lepo zaokružena i dobila je snagu realnosti da naredne godine postane još bogatija i sadržajnija.



Jul - Avgust 2012.

DR GORDANA POPOVIĆ U RODNOM NEGOTINU

ŽIVETI I RADITI SA ZAVIČAJEM U SRCU



Dr Gordana Popović, profesorka na Tehničkom fakultetu u Beču koja je već deset godina angažovana je u sedištu Evropske Unije u Briselu, a trenutno je zadužena za koordinaciju tima za budžetiranje projekata u programu IDEAS (resor nauke i tehnologije) ovih dana je sa suprugom Petrom Popovićem, šahovskim velemajstorom boravila u rodnom Negotinu. Zahvaljujući izvanrednim rezultatima rada, Gordana je ovogodišnja dobitnica prestižne nagrade MIA, koju austrijska vlada dodeljuje ženama koje su ponos Austrije, a nisu rođene na tlu ove države.

U prebogatoj poslovnoj biografiji ove nežne i skromne Negotinka koja govori tiho, ali dovoljno autoritativno da svojom jednostavnom i mudrom priču skreće pažnju na sebe i pri najobičnijoj komunikaciji, još stoji da je nakon studija na bgl ETF, nakon par godina traženja posla konkursala na Tehničkom fakultetu u Beču, gde je vrlo brzo doktorirala i postala prva žena profesor. Pre deset godina, opet zahvaljujući vanrednim rezultatima rada dobija ponudu da, kao ekspert austrijske vlade u oblasti nauke i tehnike, predstavlja ovu državu u Evropskoj komisiji u Briselu. Gordana tečno govori engleski, nemački i francuski jezik, a u rodnom gradu je poznata kao veliki humanista. Ono što je međutim manje poznato je da je ova izvanredna žena uspela ono što vrlo retko uspeva ženama koje su ostvarile tako zavidnu poslovnu karijeru. Gordana ima savršen balans privatnog i poslovнog života, majka trojice sinova i supruga vrlo popularnog šahovskog velemajstora Petra Popovića, dugogodišnjeg reprezentativca i šampiona nekadašnje velike Jugoslavije, podjednako uživa u plodovima svog poslovnog ali i porodičnog okruženja. Na podsećanje na zavidnu naučnu karijeru, Gordana u šali kaže da je, zahvaljujući tome, konačno uspela da izade iz senke svoga supruga.

Žena koja trenutno u srcu Evropske Unije kontroliše visokonaučne projekte vredne preko 7,5 milijardi evra i u čijem timu je veliki broj dobitnika Nobelove nagrade, sa ponosom priča koliko joj prija uloga tipične srpske majke, supruge, domaćice.



- Kada su mi kod kuće sva moja četiri momka (stariji sinovi Milan i Aleks su nakon studija ostali u Londronu) to mi baš prija. Moj život je "bipolaran", na poslu je važna poslovnost, tačnost, poštovanje kodeksa i formalnosti, puno odgovornosti, tu i tamo ima i "glamura", kako kaže moj najmlađi sin, Pavle. Na poslu me slušaju, u kući slušam ja. Uživam da im pripremam naše domaće specijalitete i koristim svaku priliku da im ugodom. I kao što moji ne znaju kako izgledam ja na poslu, na sastancima, na pregovorima (o tome me niko nista ne pita kod kuće ni u familiji), tako ni na poslu "ne sanjam" kako izgledam kod kuće. ...ali, za mene je dobro da

Jul - Avgust 2012.

imam ta dva sveta, ...kao balans. Granica ta dva sveta je naš kućni prag ...tamo EU, u kući Srbija ...i ta scena se menja svakog dana po dva puta... Jedino što spaja ta dva sveta je dinamika. E, ona je ista i tamo i ovamo - i sa jedne i sa druge strane kućnog praga. Ali sigurna sam da je to slično i kod svake žene u Srbiji. Mi smo tako vaspitane - uvek u poslu, i u službi i kod kuće – zaključuje Gordana.



Skromna i jednostavna Negotinka koja je ove godine dobila zvanje počasnog građanina opštine Negotin, svoju pozitivnu energiju, veliko iskustvo i ostvarene kontakte u Evropskoj Komisiji podelila je sa svojim domaćinima, Vlajkom Đordjevićem, predsednikom opštine Negotin i Miljanom Urukovićem, predsednikom SO Negotin na prijemu koji su protekle subote upriličili u njenu čast.

- Od svih dosadašnjih priznanja, najviše mi znači zvanje počasnog građanina Negotina jer sam ga dobila od rodnog grada. To je velika privilegija za mene, ali obaveza da u okviru svojih mogućnosti pomognem Negotinu i mojim sugrađanima – poručila je dr Gordana Popović koja svaku priliku koristi za promociju rodnog Negotina.

- U radnoj sobi u Austriji, na Tehničkom Univerzitetu u Beču, a takođe u mojoj kancelariji u Briselu uvek su bile slike Negotina i predivne timočke prirode. Moje kolege u Evropskoj Komisiji u Briselu znaju ko je Hajduk Veljko i veoma vole Mokranjeve rukoveti, koje slušam nakon napornih sastanaka i pregovora. Probali su i vlašku pogaču i vino tamjaniku, i bez obzira što ti ljudi dolaze iz najrazličitijih zemalja Evropske Unije, u tom pogledu im je ukus isti. Posebno me raduje što nakon deset godina mog rada u institucijama Evropske Unije u Briselu veliki broj kolega, briselskih službenika i političara, može na karti Evrope da nepogrešivo pokaže где se nalazi Negotin – ponosno ističe Gordana.

Inače, za izuzetne rezultate u istraživačkom radu Gordana je dobila austrijsko državljanstvo, ali i zadržala srpski pasoš, kojeg, kako je rekla, ne želi da se odrekne, jer veze sa Srbijom nikada nije prekidala.

Gordanu, osim kao vrsnog stručnjaka, Negotinci, znaju kao velikog humanista. Ona je svojim projektima obezbedila 10.000 evra Kolu srpskih sestara iz Negotina za pomoć deci iz socijalno ugroženih porodica i izbeglicama. Kako se čulo na današnjem prijemu, ovih dana, takođe posredstvom dr Gordane Popović uplaćena su sredstva u iznosu od 5.000 evra namenjena rekonstrukciji krova zgrade Kola srpskih sestara u Negotinu.

ZAVIČAJ



U LIPOVICI KOD DESPOTOVCA ODRŽAN 3. SABOR DIJASPORE

Selo Lipovica, udaljeno dvadesetak kilometara od Despotovca, je jedno od sela ove Opštine, koje je kao i druga lepo, uređeno, smešteno u zelenilu sa prelepm livadama na kojima su ušuškane maštovite kuće. Putnik namenik, bi sigurno pomislio da su to kuće nekog od 7500 naših ljudi koji su krenuli u svet za boljim životom. Istini za volju i oni koji su ostali, dobro su iskoristili, sve prednosti plodnih njiva u okolini junačke Resave, da imaju napredna domaćinstva. Svi zajedno kada se slože, oni koji su ostali u selima i oni koje je vetar života rasejao po Evropi i svetu, selo može samo napredovati.

U Lipovicu smo stigli, prolazeći pored manastira Manasija, koji odiše duhovnošću i lepotom, kako bi zabeležili manifestaciju Lipovičke letnje večeri, jedinstveni Sabor dijaspore. Na ogromnoj zelenoj površini, smeštena bina koja očekuje folkloraše, sportski tereni na kojima već igraju fudbaleri, odbokaši čekaju nastup, sve što je potrebno za narodni višeboj, ali i tezge sa etno proizvodima i neizbežni ugostiteljski objekti.

Nekoliko stotina, ljudi je već okupljeno, iako sunce podiže temperaturu do usijanja.

Bojan Milanović, predsedetljivi predsednik organizacionog odbora, kaže nam da je ovo prvi put, da na ovaj način Udrženje „LIPA“ i mesna zajednica Lipovica, u saradnji sa Turističkom organizacijom Despotovac i pokroviteljstvom Opštine Despotovac, na ovaj način organizuje manifestaciju. Lipovica ima oko 900 domaćinstava, a više od trćine živi i radi u Austriji, Švajcarskoj i Italiji.

Ovaj treći po redu festival „LIPVIČKE LETNJE NOĆI“, je manifestacija posvećena našim ljudima u dijaspori i održava se 4 i 5. avgusta. Dvodnevno druženje meštana i naših ljudi iz rasejanja biće upotpunjeno atraktivnim takmičenjem u hajdučkom višeboju, odbocu na pesku, čobanskoj igri klis, ali i bogatim kulturno umetničkim programom. Nesebičnu pomoć organizaciji ove jedinstvene manifestacije pružili su Opština Despotovac, Turistička organizacija Despotovac i Grupacija „Turisticke manifestacije Srbije“ pri Privrednoj komori Srbije. U revijalnom delu izloženi su specijaliteti domaće hrane.

Rukovodstvo Opštine Despotovac, je sigurno za primer u Srbiji, i kada je reč o saradnji i podršci dijaspori.

- Uvez smo propratili one manifestacije na koje su nas pozvali udrženja naših ljudi u dijaspori. Trudili smo se da im pružimo sve vrste pomoći u njihovom radu. Saradnja je izvanredna, jer su i oni sve činili da u Despotovac dovedu ljudе od uticaja koji nam pomoći u razvoju. I kada su u Srbiji na odmoru, imaju, baš kao i ova manifestacija, našu podršku. Nedavno smo

primera radi u Beljajcima imali Smotru etno hrane koji se pretvorio u skup dijaspore gde je bilo skoro dve hiljade ljudi, rekao je novinarima, agilni zamjenik predsednika Opštine Despotovac Ljubiša Dobrosavljević.

Otvarami manifestaciju Lipovačke letnje večeri, Dobrosavljević je ponudio da je saradnja opštinskog rukovodstva sa mesnim zajednicama izvanredna, da traje već godinama i da je to svojevrsna odgovornost opštinske vlasti prema 29 hiljadi stanovnika Opštine i prema onoj trećini koja živi i radi u inostranstvu.

- Ovakve manifestacije će uvek imati našu podršku, jer je njihov cilj plemenit, a to je očuvanje posebnosti srpskog naroda, kroz očuvanje tradicionalnih, prvenstveno kulturnih vrednosti. Posebno mi je draga što vidim, da su nosioci današnjih aktivnosti uglavnom mlađi ljudi, istakao je Ljubiša Dobrosavljević.

Manifestacija je opravdala svoj cilj i očekivanja organizatora. Smenjivali su se dva dana folklori, nadmetali fudbaleri svrstani u devet ekipa, igrana odboka, najinteresantniji je bio hajdučki višeboj. Posebno neće pominjati pobednike, iako su zasluzili jer je opšta ocena, da su svi pobedili i organizatori i brojni gosti, koji su uživali u dobro osmišljenom programu i naravno u kulinarskim specijalitetima.

Vlasta Bogosavljević, nacelnik Opštinske uprave u Despotovcu, i sam rodom iz Lipovice, posebno nam je ukazao na neke rezultate ostvarene u selu. Prvenstveno, kada je reč o novoj školi i dečijem vrtiću, što i nekim većim gradovima nedostaje. Tu je i novi teren za male sportove, gde deca imaju sve uslove za rekreaciju. Trudimo se i u tome dosta uspevamo, da i u selima stvorimo uslove za život, koji imaju i stanovnici u Despotovcu, istakao je Bogosavljević.

Na manifestaciji smo sreli i Miletu Ilića, oca pokojnog Mališa Ilića, predsednika Saveza Srba u Austriji, koji je na čelo Saveza Srba došao u teškom trenutku, kada je ova organizacija počela da se raspada, a njegovim napornim angažovanjem ta organizacija se ponovo uzdigla.

- Imao je velike planove, koje je želeo da ostvari, rekao nam je Mališin otac, samo jednu rečenicu i okrenuo glavu suznih očiju.

Prisutni su posebno pozdravili dugim aplauzom Boban Đurić sekretara Saveza Srba u Austriji i direktora lista za dijasporu „Zavičaj“. Đurić je boravak u Opštini Despotovac iskoristio za susret sa čelnim ljudima Opštine o pokroviteljstvu 34. Vidovdanskih sportskih susreta Srba u Austriji koji se iduće godina održavaju u pokrajini Foralberg. Boban Đurić je inače i predsednik Zajednice srpskih klubova u Foralbergu.

ZAVIČAJ



primera radi u Beljajcima imali Smotru etno hrane koji se pretvorio u skup dijaspore gde je bilo skoro dve hiljade ljudi, rekao je novinarima, agilni zamjenik predsednika Opštine Despotovac Ljubiša Dobrosavljević.

JABUKOVAC KOD NEGOTINA

VELIKO SLAVLJE O SVETOM ILIJI

O Svetom Iliju i njegovo sestri Ognjenoj Mariji, narod kaže da mu ona stalno govori kako do njegovog rođendana ima još puno, a kada 2. Avgust prođe, onda da je prošao. Razlog je što sveti Ilija, poznat u narodu kao Ilija Gromovnik, stalno čeka da se za rođendan dobro proveseli i pokaže narodu snagu njegovih gromova. Zato narod i duboko poštuje Ognjeni Mariju, koja ih štiti i tada nikom život ne pada napamet da nešto radi.

Meštani sela Jabukovca, jednog od tridesetak sela iz kojeg su meštani pošli put Evrope da nešto zarade i da se vrate, a ostali tamo da žive i zasnivaju porodice, dočekuju unuke.

Dr Radivoje Petričić, ugledni bečki advokat, inače i predsednik Udrženja prijatelja Jabukovca, kaže da samo u glavnom gradu Austrije od 900 domaćinstava, ovog nekada sreskog mesta, živi i radi čak 300 familija. Oni su do sada prikupili nekoliko desetina hiljada evra za potrebe sela.

- Bilo je lepo i pre 30 godina, kada je vašar trajao i po tri dana, kažu Mile i Petričić, meštani koji već decenijama rade u Beču. Danas je sve to drugačije, ali onda je pola Srbije dolazilo

na vašar. Šteta je što se tako brzo odričemo tradicije.

Nekad bilo sad se pripovedalo. Ono o čemu se danas govori je sjajno uređen centar sela, pa Jabukovac više liči na varošicu. Upravo uređen omladinski centar, koji će biti mesto okupljanja mladih. Inicijativa je naravno potekla od Udrženja prijatelja Jabukovca, a Opštinsko rukovodstvo je pružilo svu podršku.

Predsednik Opštine Negotin Vlajko Đorđević, kaže za Vesti, da je trećina stanovništva u inostranstvu i da dijaspora zaslužuju svu pažnju i pohvalu, jer su dobro organizovani i iz dana u dan se sve više uključuju u rešavanje potreba mesnih zajednica. Primeri

Da su organizatori povukli pravi potez, govori i slika koja je zabeležena na seoskom igralištu za male sportove. Sto do stola, i više od 1500 gostiju se smestilo da uživa u krajinskim specijalitetima i odlična vina, uz dobru muziku. Okretali su se na ražnjevima nedužni jagnjići i prasići, a da bi se sve to sleglo, zaigrali su gosti neizbežno „vlaško“ kolo, koju mogu da odigraju samo najuporniji, jer traje najmanje tri sata. To je i prilika, da kolovođe pokažu svoju darežljivost, a muzičari svoju veština. Uvek su i jedni i drugi zadovoljni.



su brojni, ali su svakako vredni pažnje, oni koji se odnose na izgradnju vodovoda i kanalizacije, puteva, uređenje sela, ali i osavremenjavanje infrastrukture, tako da svi svoja sela žele da urede kao što izledaju i evropska sela.



Dan je bio sunčan, jer Sveti Ilija ponovo nije znao da mu je rođendan, pa je to bila i dobra prilika da se Jabukovčani, i oni koji rade

za brojnim gostima dobro provesele.



ZAVIČAJ

**NA PRODAJU TROSOBAN STAN U
ZEMUNU, NASELJE
NOVA GALENIKA, UKNJIŽEN, 83
KVADRATNA METRA, PLUS PET
KVADRATNIH METARA TERASA,
OKRUŽEN ZELENILOM,
PRIZEMLJE, DOBRO POVEZAN SA
CENTROM BEOGRADA I MOSTOM
BORČA - ZEMUN.
TEL +381 64 8923942. CENA
85 HILJADA EURA. VLASNIK**



Mit uns zu Arbeiten ist ein Paradies...
Elektroinstallationen-Alarm-Klima
Sanitär-Heizung-Solar-Geräteservice



Popovic Dejan
Hetzgasse 16/1/23, 1030 Wien
Tel. -Fax: 01/967-83-78
Mobil: 0664/200 12 11
email: dejan@poptech.at
www.poptech.at

RADNO VРЕME
PO. UT. 14 - 19 č
SR. ČE. 10 - 15 č
Tel. 01 / 409 12 32

DERMATOLOŠKA ORDINACIJA

DR DRAGANA RELJIĆ

SPECIJALISTA ZA KOŽNE I POLNE BOLESTI

- MEDICINSKA KOZMETIKA, AKNE
- TRETMANI VOĆNIM KISELINAMA
- UBLAŽAVANJE BORA
- KONTROLA MLADEŽA, PREVENCIJA TUMORA KOŽE
- DERMATOLOŠKA HIRURGIJA
- BOLESTI VENA
- OPADANJE I PERUTANJE KOSE
- ALERGIJE I EKCEMI
- GLJIVIČNA OBOLJENJA
- BRADAVICE
- POLNE BOLESTI

ALLE KASSEN - SVE KASE

FRÖBELGASSE 55/1 (ECKE THALIASTR. 44) A - 1160 WIEN

Ogromna ljubav i strast bili su izvor želje da se prelepi grozdovi
koji sazrevaju kraj Dunava, u uvek osimčanom Mihajlovcu,
protoče u božanski napitak koji nas ispunjava
beskrajnom lepotom i smirenošću...



„Podrum „Dajic“

PODRUM DAJIC
MIHAJLOVAC - NEGOTIN
TEL. +381 19 559 163, +381 63 542 703
E-mail: office@podrumdajic.rs
www.podrumdajic.rs

Naša vina se trude da Vas uvek iznova inspirišu...
Uzivajte u lepršavim mirisima roze, prijatnoj
svežini rajskega rizlinga i punoč sovinjona,
otmenoj noti crnog burgundca i kaberneta a
posebno se posvetite vinu boje taminog rubina,
voćnih aroma, mirisa šumske voća,
divljih kupina i prijatnih nota blagih začina...
Uzivajte u tajanstvenom vinu Gamay barrique...

ZAVIČAJ

Jul - Avgust 2012.

Dr. med. Nevenka Mirković
specijalista za ginekologiju i porodiljstvo
GINEKOLOŠKA ORDINACIJA

- Ginekološki pregledi
- Hormonspezialist
- Preventiva osteoporoze
- Rak dojke i genetika
- Rešavanje seksualnih problema
- Lečenje steriliteta, kao i hormonska i psihološka priprema za veštačku oplodnjbu

Radno vreme ordinacije:

Mo, Di, Do 12.00 - 20.00

Mi, Fr 10.00 - 14.00

i po dogovoru

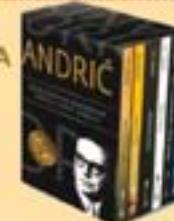
KFA / WAHLARZT



Tel:
0699/ 104 17 001
Fax:
01/ 92 46 222

NOVO NOVO NOVO NOVO
PRVA DOMAĆA ONLINE KNJIŽARA
U BEČU B&G SHOP 381

Naručivanje knjiga na:
www.shop381.com
ili na tel. 0680/21-28-753



Online knjižara B&G SHOP 381 je osnovana sa ciljem da našim zemljacima, ali i njihovim prijateljima širom sveta, ponudi domaća, kako aktuelna, tako i ona stara, dobra i provjerena izdanja koja predstavljaju bisere naše književnosti. U ponudi imamo dela štampana i cirilicom i latinicom, kao i veliki broj naslova stranih pisaca. Posebnu pažnju poklanjamо najmladima, kao i očuvanje načeg jezika i našeg pisma cirilice. Našu ponudu širimo iz dana u dan. Cilj nam je da naša isporuka bude najpovoljnija, brza i sigurna do bilo koje adrese u svetu.

NAJTRAŽENIJE:

1. SUMRAK U BEČKOM HAUSTORU – Darko Markov
2. NEPOBEDIVO SRCE – Mir-Jam
3. MIRIS KIŠE NA BALKANU – Gordana Kuić
4. SMRT JE NEPROVJERENA GLASINA – Emir Kusturica
5. ANDRIĆ - KOMPLET – Ivo Andrić



Jul - Avgust 2012.

**Dr med. univ.
Jelena A. Milić**

Ärztin für Allgemeinmedizin
(Alle kassen)
Lekar opšte medicine



RADIMO SA SVIM SOCIJALnim OSIGURANJIMA
SISTEMATSKI PREGLEDI:
REDOVNI ZA ZAPOSLENJE I EKG
PREGLEDI U TRUDNOĆI
"MUTTER - KIND- PASS"
INJEKCIJE - INFUZIJE - VAKCINE
PRIPREME ZA OPERACIJU

ANALIZA KRVNE SLIKE
ČETVRTKOM: 8⁰⁰ - 10³⁰
PETKOM: 8³⁰ - 10⁰⁰



1160 Wien
Friedmannngasse 4/8
Telefon: 01/405 13 94
Fax: 01/405 13 94 - 4



D.O.O. INTERHEM
VELETRGOVINA VEŠTAČKOG ĐUBRIVA
VOJISLAV ŽIVKOVIĆ, dipl.ing.tehnolog
19300 NEGOTIN, M.Popovića 26, mob.064/2337477, 063/47 83 45
Home: +381 19 542 788 8 Office: +381 19 542 215, 545 546
E-mail: vojkanz652ptt.yu

ZAVIČAJ

DIVNO PUNOLESTVO MANUELE MAJE MILJKOVIĆ

SNAGA LJUBAVI SLAVI ŽIVOTE I SREĆU NAŠIH NAJBLIŽIH



Kada je pre petnaest godina Manuela Maja Miljković od bake Nade i deke Živojinu Žoletu Miljkoviću, dobila pravu "Dallape" harmoniku, trebalo je mnogo vere, da će ovaj instrument danas biti uvažavan i voljen kao da je član porodice. Da je tako, potvrdila je Manuela na svom spektakularno proslavljenom rođendanu. Danas ova devojka predivnog osmeha sa bisernim zubima i toplim, lepim brončanocima koje se ne zaboravljuju, jer iz njih sija čista duša, druguje sa harmonikom isto koliko i sa svojim drugovima. Sjajan instrumentalista, sada već virtouz na harmonici, deo svog bogatog repertoara poklonila je gostima i prijateljima koji su bili na proslavi rođendana. Svirala je sa velikim umećem Manuela Maja Miljković više od sat vremena, splet srpskih i vlaških pesama i igara, u koncertoj tišini posle koje se salom proložio aplauz, a šereti otac Radiša i deka Živojin, koji zasluzni za njen uspeh, okitili harmoniku i svoju miljenicu stotinama evra.

Priča o modernoj princezi dobrog srca počinje 5. jula 1994. godine kada je u Beču rođena mala Maja, prvo dete Radiša i Jelene Miljković, četiri godine pre svog brata Marka. Maja je bila ljubimica čitave familije, uvek sa iskrenim osmehom na licu, koji je i danas kras. Njeni drugovi i drugarice iz bečke Gimnazije, koja se nalazi u Ettenreichgasse u 10. bečkircu, rekli su nam da je jedina u celoj generaciji, koja je ove godine maturirala, koja nikada nije bila ljuta i nikada se ni sa kim nije posvađala.



Zato i verujemo da će budući profesor srpskog i nemačkog jezika, nakon studija koje je upisala na Filološkom fakultetu u Beču, svojim harizmom očaravati i svoje učenike kako bi odlično savladali ova dva lepa jezika, na kojima su ispevane najlepše pesme i napisani predivni romani svetske baštine.

Proslava Manuelinog osamnaestog rođendana će po veselju biti zapamćena: više od 300 gostiju veselilo se od tri sata sunčanog subotnjeg popodneva sve do nedeljnog svitanja, kada su se rastali, veseli i dobro raspoloženi. Kako i ne bi, kada ih je zabavaljala elita krajinskih muzičara, sa pevačima Mićom Rašićem i estradnom umetnicom Natašom



Đorđević, uz orkestar istaknutih muzičkih umetnika, koje je predvodio nenadmašni harmonikaš Željko Fis.



Igralo se i pevalo u Omladinskom domu u Čubri, kraj Negotina, punog srca! Kolo su vodili majka Jelena i otac Radiša, koji rade u Beču, baš kao što su to činili do penzije baka Nada i neumorni deka Živojin. Pomenimo još dve bake koje nisu dozvolile da budu nadigrane, Slavku i Borku.

Kao što je običaj u Negotinskoj Krajini uz najbolju, na daleko poznata dobro rashlađena vina, posebno se uživalo u vrućoj jagnjetini i prasetini. Valjda je to bio i najbolji lek da se prkosí vrućini koja je ovog leta bila uvek blizu 40 stepeni. Toplina srca jača je od leta!

Da bi se atmosfera krunisala uz specijalnu tortu u obliku harmonike, koja je posebno za ovu priliku napravljena u negotinskoj poslastičarnici „Nina“, tekli su potoci šampanjca uz zvuke kucanja čaša i divne reči najlepših želja iz zdravica dragoj slavljenici.

Veselili su se gosti, veselili su se i kumovi iz familija Stojčević i Uruković, veselili su se i prijatelji koji su došli da uveličaju veselje Miljkovićevih, veoma cenjene porodice u ovom kraju dobrih ljudi i još boljih radnika.

Deka Živojin kome je kosa već dobila boju srebra i baka

Nada, sa osmehom punim ljubavi, ponosno nam kažu da je Maja Manuela, sa velikim uspehom pohađala i bečku Muzičku školu za mlade talentete Ljube Radosavljevića, u klasi majstora Jovice Radosavljevića. Dok oni hvale svoju unuku, slavljenica skromna po prirodi, kakvi su svi izuzetni ljudi, stidljivo se osmehuje.

Kada je sa harmonikom u rukama ona svu svoju ljubav daje svakom tonu dovodeći ga do savršenstva, uvek se trudi da sebe nadmaši, a brojne takmičare i publiku na mnogim manifestacijama zadivi i nagradi ih najboljim od svog talenta, znanja i inspiracije. Manuela je laureat dva prva mesta u svojoj kategoriji na tamičenju „Prva harmonika Srbije“ u



Jagodini, prvih mesta na Smotrama kulture Srba u Austriji, bečkog Os-kara popularnosti i drugih priznanja. Na baš svakom takmičenju, na kome je učestvovala osvajala je nagrade. Od svoje desete godine, počela je aktivno da svira harmoniku, a od 14 godine, bila je član KUD-a „Stevan Mokranjac“ iz Beča, ali je svirala i u drugim društvinama u Beču i u KUD-u „Budućnost“ iz Švehata.

Proslava punoletstva, bila je prilika da predstavimo Manuela Maju Miljković, sjajnu mladu devojku, koja skromno kaže:

" Studiraču i studije će mi biti prioritet u svakodnevnim aktivnostima. Svoju najveću ljubav harmoniku, ne mogu i da hoću da zapostavim, jer bi to bilo isto kao da ne poklanjam pažnju, nekom članu porodice. Harmonika i jeste postala član porodice Miljković, ona je uvek tu uz mene, zato će se truditi da veština sviranja na ovom divnom instrumentu, koji je i meni i drugima toliko radosti pružio, dovededem do savršenstva."

Dodajmo da je ovo bio susret sa dobrim ljudima, koje po dobrom i poznavaju u ovom kraju, i da i oni kao i sve više drugih ljudi, dolaze da u zavičaju proslave najlepše trenutke u životu. Zato je celom Negotinskom Krajinom ovog leta odjekivala muzika, veselili su se naši ljudi koji žive i rade daleko od rodнog kraja, ali i njihovi prijatelji i rođaci koji su željni da ih vide.

Nama ostaje da Manuela i njenoj porodici poželimo sve najlepše u životu i da se samo na veseljima srećemo. Neka harmonika svira i neka se sve najlepše želje kao pesma srca u životu srećom krase!"



**GVOŽĐARA
str LEON**

NEGOTIN, Knez Mihajlova 82
vl. Leon Džetić
Tel: 019/544 304
Mob: 063/440 209, 063/207 138

Makita
DOLMAR
Vergo
ATKO
ALPINA
ADM

SVE NA JEDNOM MESTU,
PO NAJPOVOLJNIJIM CENAMA!
VODOVODNI I ELEKTRO MATERIJAL
EKSERI, ŽICE, BRAVE
OKOVI I ŠRAFOVSKA ROBA
POLJOPRIVREDNI ALAT, CEPACI DRVA
MASINE ZA CIŠĆENJE SNEGA
CREVA VISOKOG PRITiska

Broj 1 u Evropi!
ERA Immobilien

ZARADITE 1.000,- EURA

KUPUJEMO KUĆE i STANOVE ZA RENOVIRANJE
kao i: stanove sa neograničenim pravom boravka
(Unbefristete Hauptmiete oder Altmiete)

Isključivo Beč i okolina!
Samo za preporuku možete zaraditi najmanje **1.000,- EURA**

ERA Immobilien A-1050 Wien, Margaretenstrasse 99
G-din Z. Kalabić mobil: **0699 / 1 888 66 33**
e-mail: kalabic@era.at internet: www.era4m.at

RADNJA ZA PRUŽANJE POGREBNIH I PRATEĆIH USLUGA

УСЛУГА
ПОГРЕБНА ОПРЕМЉАЊЕ - ПРЕВОЗ ПОКОЈНИКА

FRANCUSKA: + 33 6 63 97 02 81
NEMAČKA: +49 69 69 534 629
KONTAKTI NEGOTIN: +381(0) 63 409 827, +381(0) 19 541 928, +381 (0) 61 202 7227, +381 (0) 69 728 033
PREVOZ POKOJNIKA IZ EVROPE ZA NEGOTINSKU KRAJINU I SVA MESTA U SRBIJI
OBRADA I POMOĆ ZA DOBIJANJE POTREBNE DOKUMENTACIJE
POSEDUJEMO KAPELU SA RASHLADNOM KOMOROM ZA ĆUVANJE POKOJNIKA

JEDINI OVLAŠĆENI PREVOZNIK ZA FRANCUSKU

ZAVIČAJ

Jul - Avgust 2012.

DA LI BISTE VOLELI DA VAM
SVAKI RAČUN BUDE ZARADA ????
AKO SE PITATE KAKO, MI ĆEMO VAM RECI!!!!

INFO:
+ 43 664 17 08 286 MOMČILO MIŠIĆ
+ 43 650 44 56 141 BRANKO PANTIĆ

ZAVIČAJ

Jul - Avgust 2012.



INTERVJU LJUBISA SIMIĆ - KNJIŽEVNIK

PISANJEM SE BRANIM OD TUĐINE

Koliko je teško biti prvi među svojima, znaju samo oni koji su od svojih izabrani. Ne samo da pišu i da se književnim stvaralaštvo bave nego i da vode, rukovode i upravljaju velikim udruženjem – armijom pisaca okupljenih u „Sedmici“ (SCHRIFTSTELLERVERAINT SIEBEN e.V.). To uspešno radi Ljubiša Simić, godinama se zalažući da se pesnička reč daleko čuje.

O toj daljini, o pesničkom i književnom stvaralaštvu naših ljudi na ovim prostorima – u Frankfurtu na Majni, o tradiciji Udrženja pisaca „Sedmica“ za Zavičaj govorи njen predsednik.

ZAVIČAJ – Reč više o „Sedmici“

LJ. Simić – Udrženje pisaca „Sedmica“ iz Frankfurta, književna je zajednica Udrženja književnika Srbije osnovana 1995. godine. To je asocijacija posvećena očuvanju maternjeg jezika, literature i kulturnog nasleđa za mlađe generacije u dijaspori. „Sedmica“ daje čvrstu podlogu za brojne susrete pisaca i njihovu bolju afirmaciju. Održava kontakt između autora i čitaoca, matice i dijaspore i nudi bogat godišnji program: brojne književne večeri, promocije knjiga, tradicionalne Majske i Oktobarske susrete pisaca dijaspore, gde kao goste poziva književnike iz otadžbine, vec tradicionalno Žensko pismo, Muško srce, priredba za decu „Ala je lep ovaj svet“. Sa svojih oko 60 članova koji žive i stvaraju u Nemačkoj, Francuskoj, Holandiji, Švedskoj, Belgiji i Švajcarskoj, „Sedmica“ je jedno od književno najživljih mesta srpskih pisaca u evropskom rasejanju. Za izvanredne rezultate na književnom i kulturnom polju, ovom Udrženju je 2006. godine dodeljena Povelja Arsenije Čarnojević, a 2010. specijalna nagrada „Days of respect 2010.“ u okviru 5. Internacionalnog festivala kulture u Frankfurtu na Majni.

Zahvaljujući finansijskoj podršci Ministarstva vera i dijaspore Vlade Republike Srbije, naše Udrženje ima od 2008. godine na Frankfurtskom sajmu knjiga, najvećem internacionalnom sajmu knjiga na svetu, svoj stand na kome pisci iz dijaspore mogu da izlože svoja književna dela. To nas čini ponosnim. U našim godišnjim Almanasima objavili smo do sada priloge preko 200 srpskih pisaca sa svih meridiana sveta. Oni su dragocena književna građa za istoričare književnosti rasejanja. U tom smislu mi smo jedinstvena književna asocijacija i jedna mala oaza srpskih pisaca u evropskom rasejanju.

ZAVIČAJ – „Sedmica“ kao oaza pisaca i onih koji pisani reč vole, raste svih ovih godina onako kako pesnička reč postaje jača. I ovogodišnji Majski susreti pisaca dijaspore dokazali su to ne samo učešćem književnika i pesnika iz Mađarske, Francuske, Švedske i Srbije nego i knjizevnim nagradama – zlatnim, srebrnim i brončanim Orfejom, koje su dodeljene za najbolja književna ostvarenja. Kakvi su Vaši utisci posle trodnevног druženja pisaca dijaspore?

Lj. Simić – Dela su ponekad ispred reči. Tako je i kod nas u „Sedmici“. Tako je sa piscima uopšte. Puno se radi, pise, objavljuje. A ponosni smo i to što smo postali punoletni, proslavili smo uspešno 18. Majske susrete pisaca dijaspore. I dalje pišemo. Tako postojimo.

ZAVIČAJ – Koliko je moćna pesnička reč da makar pomeri neki problem u društvu prema mogućem rešenju?

Lj. Simić – Pisci su dežurni posmatrači svih zbivanja u mikro i makrokosmosu. Oni ne mogu da promene trenutno stanje u svetu, ali pisani-

jem o nekim društvenim ili prirodnim anomalijama mogu da otvore nove horizonte za nove narastaje. Odgovor možemo pronaći i u stihovima Jovana Jovanovića Zmaja:

Neguj pesmu, njom ćeš skrotit

Ljuta tigra,

Ali pesma ne sme biti

Pusta igra.

Pesma mora biti sveta,

Biti čista,

Baš ko zvezda u visini

Što se blista.

Mora biti bogodana,

Plemenita,

Mora biti obasjana,

Istinita,

Mora teći iz dubine

Srca zdrava, -

Takva pesma sve osvaja,

Pokorava.



ZAVIČAJ – Ljubiša Simić, pisac i pesnik. Rođen je 1970. u Tularu kod Medveđe. Studirao istoriju na Filozofskom Fakultetu u Prištini. Objavio 4 zbirke pesama: Tamo vamo (za odrasle), Mace Naopace, Uzbuna i dvojezičnu knjigu (na srpskom i nemačkom jeziku) Maraton (za decu). Dobitnik je mnogobrojnih nagrada za književno stvaralaštvo:

Prva nagrada za poeziju za decu 2001., 2003. i 2006. godine na Majskom književnom konkursu pisaca dijaspore.

Bronzani Orfej 2001. za pesmu "Tamo vamo" koja je prozvana himnom dijaspore.

Zlatna lira 2005. god.

Zlatni Orfej i Kočićovo pero za 2010. god.

Knjizevna nagrada Sime Ćučića za pesnistvo za decu i Misanik za 2011.

Član je Udrženja književnika Srbije

Internacionalnog PEN Centra za nemačko govorno područje (DER Exil – P.E.N.)

Literarnog društva Hesena (Literaturgesellschaft Hessen) i Predsednik „Sedmice“. Trenutno studira nemački jezik i književnost u Hamburgu

Ljubiša Simić nije samo pisac. On je čovek sa biografijom, a Udrženje koje vodi je knjizevna zajednica čiji rok trajanja nije ograničen.

Pitali smo na kraju koji su unutrašnji motivi bavljenja književnim stvaralaštvom

Lj. Simić – Pisanjem se branim od tuđine.

Zabeležila: D.V.Madžar

Dvanaestogodišnja Dijana Milisavljević porek-

lom iz Soko Banje, rođena je u Herisau i već je izdala tri knjige. Njena majka Suzana je još u drugom razredu primetila da je Dijana veoma inteligentna i u razgovoru sa njenom učiteljicom upisuje je na specijalnu nastavu za nadarenu decu sa veoma visokim koeficijentom inteligencije. Specijalna nastava je trajala od trećeg do petog razreda, a potom se upisala u sekundarnu školu, takozvanu SEK. Dijana je veoma inteligentno i darovito dete, a već u trećem razredu je napisala svoju prvu knjigu "Crno čudo". Sledеće godine je izdala knjigu "Valovi i delfini", a u petom razredu - treću knjigu "Leksikon". U njoj su brojne poučne stvari, s kojim se susrećemo, a nisu nam baš najjasnije. O tome govore naslovi: "Kako diše drveće", "Gde je živeo Leonardo da Vinči", "Zašto je banana kriva", "Gde se nalazi najstarije drvo u Švajcarskoj"... Sve knjige je napisala na nemačkom jeziku.

- Za "Leksikon" sam skupljala podatke četiri meseca iz knjiga u raznim bibliotekama, sa televizije, interneta, od učitelja i prijatelja - objašnjava Dijana Milisavljević - "Leksikon" ima dosta informacija koje su potrebne svakom čoveku, a pisala sam što je kraće i jasnije moguće. Sve knjige sam poklonila mojim drugovima, prijateljima i učiteljima.

Dijanu osim književnosti interesuje arhitektura, što će najverovatnije i studirati kad za to dođe vreme.

Anastasija Dimitrijević (10) dominira austrijskim teniskim nebom

a najveća želja joj je da jednog dana poput njenih zemljaka Novaka Đokovića i Ane Ivanović bude na tronu svetskog tenisa. Anastasija je u Beču, gde je i rođena, počela da igra tenis sa šest godina. Roditelji Ivan (33) i Tamara Dimitrijević (32), koji su rodom iz Jagodine, podržali su želu svoje starije čerke jer smatrali da se radi o pravom sportu za devojčicu, a velika inspiracija su bili i uspesi naših tenisera Novaka Đokovića, Ane Ivanović i Jelene Janković.

Anastasija u teniskom klubu Bambini-Isfo trenira pet puta nedeljno po nekoliko sati, a njenim stopama je pre dve godine krenula i mlađa sestra Teodora (8). Kaže da je dosta naporno, ali ljubav prema tenisu je jača od svega.

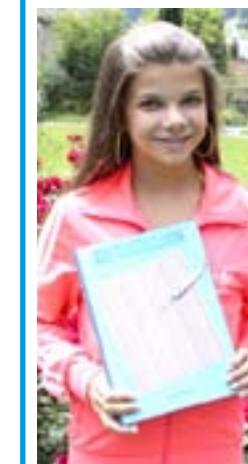
- Volim da igram tenis i da se takmičim i pobedim. Moji uzori su Novak Đoković i Ana Ivanović. Đoković pre svega zato što voli da pobedi i bude prvi, igra do kraja i nikada se ne predaje. I ja isto tako igram i želim da postanem prvak sveta.

Omiljeni udarci su mi forhend i volej - kaže Anastasija koja je do sada već nekoliko puta bila republički prvak. Kako objašnjava otac Ivan, Anastasija je do sada igrala master turnire u Austriji u kategoriji do 10 godina i gotovo na svakom se našla na prva tri mesta.

- Prema mišljenju teniskih stručnjaka, Anastasija je među trideset devojčica do deset godina u svetu po kvalitetu i talantu koji ima - objašnjava Ivan.

Anastasiju su učili i u Teniskom savezu Austrije, u kome je posmatravaju kao novu nadu austrijskog tenisa i poseban talenat.

Jul - Avgust 2012.





MATALJ VINARIJA
Plodovi sunčane zemlje

DUŠICA
Rou-Gamay
2009

Dušica
Sorta grožđa :
100% Gamay

O vinu:
Vino je svetlocrvene boje sa nežnim violet tonovima u pozadini. Na mirisu se otkriva pregršt aroma svežeg crvenog bobičastog voća u kome dominantnu ulogu imaju aromi jagode i maline. Izdvaja se i miris karakterističan za ovu sortu prijatno aroma bombona od maline. Na ukusu vino je prijatno i zaokruženo sa dovoljnom dozom svežine. Vino je izuzetno pitko i povoljivo sa izuzetnim lepršavim karakterom. Preporučuje se u velim letnjim danima kao aperitiv. Gastronomski savet:
Preporučuje se sa različitim hranom od predjela do voća i dezerta kao i jela sa roštilja, lagane salate i grilovano povrće.

SZPMR Matalj
Dobropoljska 7, Negotin
Tel/fax: +381 19 549 229, +381 63 522 828
email: office@mataljvinarija.rs
www.mataljvinarija.rs

ZAVIČAJ

Jul - Avgust 2012.

ZAVIČAJ



OSTVARITE SVOJ SAN



Zdravo spavanje
je, pored zdrave ishrane i fizičke aktivnosti,
treći najvažniji aspekt zdravog života.

Pozitivnim životnim stavom, odgovornim pristupom, voljom, ali i tehnikom svesnog razvijanja određenih navika, čovek može snažno i pozitivno uticati na svoje zdravlje.
Stalnim usavršavanjem, praćenjem trendova tehničko - tehnoloških dostignuća firma RELAXO je dostigla vrhunski kvalitet u kategoriji proizvoda koji obezbeđuju pravilno ležanje i zdravo spavanje. To nam je, uz visoki stepen obučenosti tima savetnika, omogućilo da proširimo krug

PRIJATELJA ZDRAVOG SPAVANJA NA VIŠE HILJADA.

Da li vam je poznat osećaj dobrog jutarnjeg raspoloženja, kada ste orni za razgovor i šalu, a pesma vam se spontano otkači sa usana? Ne?! Da li ga se bar sećate?

To je znak da ste zdravo spavali! Zdrav san se oseća!

**RELAXO PROIZVODI REŠAVAJU SVA PITANJA
DOBROG ZDRAVLJA I PRETIŽA**



1030 Wien Fiakerplatz 8 Tel + Fax 01/7985982 Mobil 0664 1165709, Mobil 0664 9688827
e-mail t.suh@aon.at www.relaxo.at

ACTION LIMOUSINE

Za sva Vaša slavlja i veselja

www.actionlimousine.at www.luxuslimo.at roggisch@aon.at

Telefon: + 43 664 102 96 16 Fax: +43 2262 64220

Auto transport - Venčanja - Rođendani - Promocije - Zabave - VIP

ZAVIČAJ

Jul - Avgust 2012.

d.o.o. Denzor * YUTA NEGOTIN**

Turistička Agencija Negotin
019/542-888
fax: 019/543-490
Adresa
ulica JNA br. 10
19300 Negotin
e-mail
office@denzor.com
web
www.denzor.com
www.denzor.rs

...jer Vi zaslužujete NAJBOLJE!

PUTOVANJA

- * BRATISLAVA
- * BEĆ
- * INSTANBUL
- * RUMUNIJA
- * PRAG
- * BUDIMPEŠTA
- * PARIZ
- * RIM

LETOM

- * GRČKA
- * TURSKA
- * TUNIS
- * EGIPAT
- * ŠPANIJA
- * CRNA GORA

PRIJAVITE SE ZA LAST MINUTE PONUDE !!

EDDY

KFZ -MEISTERBETRIEB
KFZ - SPENGLER
REPARATURWERKSTÄTTE ALLER MARKEN

INH.: DJURDJEVIĆ NEDELJKO

Für alle Marken

Kvalitet, Sigurnost, Pošten rad, Korektan obračun i cene

OPRAVKE MOTORA, ELEKTRIKA, ISPRAVLJANJE KAROSERIJA, OPRAVKA HAVARIJE TEHNIČKI PREGLED § 57a, ZA SVE MARKE AUTOMOBILA

Tel: +43 1 545 47 36, Fax: +43 1 545 58 10
MAUTHAUSGASSE 2A, 1050 WIEN

WWW.EDY.AT EDDY-KFZ@aon.at Pon-Pet. 08-12^{oo} und 13-18^{oo} Uhr

Kfz REPARATUR FACHBETRIEB

Luka Wenzelski Schützenstraße 22 Margaretenstrasse 22 Margaretenstrasse 22 Margaretenstrasse 22

ZAVIČAJ

PUDAREVIĆI POŠTUJU SVOJE KORENE

SLAVA NAJLEPŠE OKUPLJANJE

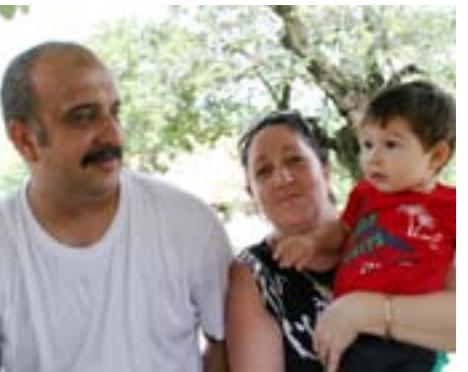
Iako su naši ljudi vče godinama daleko od rodnog kraja, gde rade stvarajući sebi i svojoj porodici bolje uslove života, pravilo je da se za slavu dođe kući. Poštuju na taj način svoje korene i svoju veru. Tako je bilo za svetog Arhangela Gavrila u porodicici Svetozara Pudarevića, čija je kuća petnaestak kilometara od puta Negotina – Donji Mianovac, na krovu Negotinske Krajine. Smeštena na samoj sredokraći opština Negotin i Majdanpek, na obroncima legendarne planine Miroč, udaljena, kao i druge, od prvih komšija najmanje po kilometar.

Arhangel Gavril je glasnoša lepih vesti. Prema Novom zavetu, Gavril je prvoštešniku Zahariji javio o rođenju Jovana Krstitelja, i sam je o sebi rekao: "Ja sam Gavril što stojim pred Bogom" (Lk 1, 19). Takođe je saopštilo radosnu vest Mariji da će raditi Isusa Hrista i taj praznik se slavi kao Blagovesti. Neki tvrde da je Gavril javio i Joakimu i Ani o rođenju Dve Marije, i da je on poučavao Mojsija u pustinji, kako da napiše knjigu Postanja.

Verovatno je i to jedan od razloga što je dom Pudarevićevi, toga dan pun raspoloženi i radosnih ljudi. Sve počinje pod venjaku, gde se uz odličnu šljivovicu prepečeniku i neverovatno ukusan sir koji domaćini sami spremaju, a prodaju ga unapred beogradskim mušterijama. O ekološkim krastavcima i paradajzu koje ovde sem čistog vazduha nema šta da takne. Dobro raspoloženje, se nastavlja kada Svetozar nemački penzioner i njegov mlađi sin Aca, pronesu ražnjeve sa jagnjetom i prasetom, jer je to znak da počinje ručak.

Najbučniji je teča Dimitrije Martinović, koga je put vodio po gradilištima od Slovenije do Iraka, koji hvali rakiju. I ostali gosti odobravaju. Tu je i Slaviša Martinović, koji sa suprugom Dragicom radi u austriji, čije deca tamara i Nezmanja, preplanuli od grčkog sunca govore neobičajeno dobro srpski i njime se koriste dok su u zavičaju.

No glavni gost je svakako mlađani Aleksandar Pudarević koji će za mesec dana proslaviti svoj prvi rođendan sa mamom Dojnom i tatom Mićom i brojnim gostima u bečkoj „Markovoj kolibi“. Dok mali Aleksandar pokušava da se spasi od kiše poljubaca kojom ga obasipaju svi prisutni domaćini iznose slavski kolač i crveno vino, kao što je i običaj. Mlađi Svetozarev sin Aca, govori molitvu upućenoj Arhangelu Gavrili, i



zati se seće i lomi kolač, preliven crvenim vonom. Flaša iz koje je vino sipano ide od usta do usta i svi gosti po malo probaju, valjda za zdravlje i veselo raspoloženje.

Prijatelji Miće Pudarevića, Milanka i Dušan Mitulović penzioneri koji su radni vek proveli u Austriji, pokušavaju da malo umire njihove unuke Katarinu i Magdalenu, koje se neumorno provlače među gostima, usput obarajući sve što dohvate. Njihovi roditelji Sabina i Nebojša koji rade u Austriji, samo ih značajno pogledaju, s vremenem na vreme i to ih malo umiri, pa sve iz početka.

Za sve vreme baba Savka koja se bliži deveđesetom rođendanu samo se osmehuje, verovatno misleći, e kada bi znali kakvi ste vi bili kada ste bili mali. Zato samomudro čuti i deli osmehe pune ljubavi praunuku Aleksandru i čukununukama katarini i Magdalemi.

Slavski ručak protiče u odličnom raspoloženju, svi su veseli, razgovor teče kao i netaknuta reka Zamna ka svom utočištu u Dunav. Pominju se davne priče, kako bi bilo dobro da asfalt stigne do ovog razbacanog

naselja poznato kao Cigansko groblje, mada Roma nigde nema. Pominje se da su tu živeli Romi koji su pravili korite, preslice i vretena. Njih su zvali koritari, danas ih nema, ali je ostao neobičan naziv.

Pred polazak Mića Pudarević nam pokazuje, gde su sve

u okolini bile kuće, od kojih danas nema ni traga. Broj stanovnika u Negotinskoj krajini se u zadnjih trideset godina skoro preplovio. Neki su uzeli tuđa državljanstva, ali je i broj novorođenih i umrlih veoma nesrazmeran. Imala selu u kojima se detinji plaća nje začuo godinama. Sreća je da oni koji žive daleko od rodnog kraja ne zaboravljaju svoj zavičaj.

Ono što su posebno zapazili su osmesi na licima ljudi, koji su manje zabrinuti nego Parižani. Veliki broj mlađih, koji ne nose slušalice i ne slušaju muziku na ulici. Kažu, manje su otuđeni, a još interesantije im je bilo da u kafićima sede i mlađi i stariji ljudi. Videli su i veliki broj lepih i skupih automobila, ali u svojoj iskrenosti izneli su još jedno zapažanje, mnogo neobrađenih površina. Verovatno su to njive, tih koji voze skupa kola, komentarisao je neko. Znaju Ejmerovi i za veliki broj kuća, u koje vlasnici sve redje dolaze, pogotovo njihova deca i unuci.

U glas u nam uz „au revoir“ obećali ponovno viđenje iduće godine, jer kako nam rekoše retko se sreće ovakva gostoljubivost, mada bi im više odgovarala vegeterijanska ishrana, naša domaća je dosta obilna i kalorična za njihove stomake. Uz rakiju i vino, nekako ide, ali se kilogrami talože. Pa neka vide, da i nama nije lako, iako smo uvek nasmejani.

U Negotinu je pre petnaestak godina

otvorena prva francuska poslastičara „Kazablanka“. Ceo centar grad je mirisao na kroasane, koje je spremao Francuz, majstor iz Pariza. Vlasnik Mile Florić, rodom iz Bukovča kraj Negotina, želeo je da u privatnom biznisu, bude pošten do kraja. No kraj je relativno brzo došao. Florić ne komentariše, razloge. Danas živi i radi u Parizu.

- Tamo smo svi porodično. Odlično smo se snašli. Ja radim kao tehnički crtač u poznatoj fabrici liftova „C. P. A.“, već 12 godina. Za

razliku od drugih zemalja, u Francuskoj ima manje klubova naših ljudi, pa su druženja, uglavnom sa prijateljima i familijama. Pozvao sam i naše prijatelje, koji su proputovali ceo

svet, da dođu i Srbiju. Drago mi je kada vidim koliko su prijatno i iskreno iznenađeni.

Nisam samo ja doveo francuske prijatelje, puno naših ljudi, koji rade širom Evrope dovode svoje prijatelje, iz zemalja u kojima žive i rade. Mislim da na taj način i mi doprinosimo promeni slike o nama, koju su stvorili mediji proteklih godina, kaže Florić.

- Mi smo prvi put u Srbiji i iskreno vam kažemo da smo oduševljeni. Vi ste veći Evropljani od nekih naroda koji su u Evropskoj zajednici. Vi ste na evropskoj raskrsnici, zato možda i dominira neka pozitivna kulturna mešavina, od koje ste vi napravili svoju specifičnost. Videli smo do sada i ostatke rimskih utvrđenja, ali je simpatičan i način ispijanja turske kafe. Izuzetno je vidljiva i ta ruralna kultura, kultura sela, kultura vina govore Monik i Serž Ejmer, pariski intelektualci koji su gosti Mileta Florića.

U Parizu, su komšije i eto Florić je francuskim prijateljima koji su proputovali svet htio da pokaže i svoj zavičaj. Bili su na Rajačkim i Rogljevskim pimnicama, u Kladovu, Tekiji, razgledali Negotin. Žale jedino što nisu u Rogljevu zatekli svog sunarodnika, Francuza koji je došao u Srbiju, ovde ostao i sada proizvodi vina po francuskoj tehnologiji. Posetili su njegov sajt www.Francuskavinarija.com i oduševljeni su, jer pored svog vina mnogo čini i na prezentaciji Srbije, odnosno negotinskog vinogorja.

Ono što su posebno zapazili su osmesi na licima ljudi, koji su manje zabrinuti nego Parižani. Veliki broj mlađih, koji ne nose slušalice i ne slušaju muziku na ulici. Kažu, manje su otuđeni, a još interesantije im je bilo da u kafićima sede i mlađi i stariji ljudi.

Videli su i veliki broj lepih i skupih automobila, ali u svojoj iskrenosti izneli su još jedno zapažanje, mnogo neobrađenih površina. Verovatno su to njive, tih koji voze skupa kola, komentarisao je neko. Znaju Ejmerovi i za veliki broj kuća, u koje vlasnici sve redje dolaze, pogotovo njihova deca i unuci.

U glas u nam uz „au revoir“ obećali ponovno viđenje iduće godine, jer kako nam rekoše retko se sreće ovakva gostoljubivost, mada bi im više odgovarala vegeterijanska ishrana, naša domaća je dosta obilna i kalorična za njihove stomake. Uz rakiju i vino, nekako ide, ali se kilogrami talože. Pa neka vide, da i nama nije lako, iako smo uvek nasmejani.

Koliko zavičaj i rodna gruda imaju magnetnu privlačnost

najviše govori kaoda o njima govore ljudi koji su daleko od nje otišli. Posebno je dirljivo, kada govore oni koji su kao deca posli u beli svet, isuviše mladi da na nejakim plećima ponesu torbu sećanja. Baš takav je i primer Slobodana Tabakovića iz sela Radujevcu kod Negotina, koji je sa četiri godine, sa majkom krenuo "preko bare" u Njujork. Tamo negde daleko, što njegova dečija glavica nije shvatala čekao ga je novi život u novom svetu, ali vrednije od toga očev zagrljaj. Danas Slobodan Tabaković ima 48 godina, supugu Slavicu i dvanaestogodišnju čerku Alisan. Suprugu sam upoznao, verovali ili ne na negotinskom vašaru.

Bila je to ljubav na prvi pogled. Ona je iz Jabukovca kraj Negotina. Živimo daleko od rodnog kraja, ali smo verovatno jedni od retkih porodica iz ovog kraja koja redovno dolazi kući, često čak redovnije i od onih koji žive i rade u Evropi.

Slobodan priča, kao da želi da nešto iz sebe iznese i pokaže svima. Ljubav je to i čežnja prema svom zavičaju. Kaže da živi u Kaliforniji, prelepom San Dijegu. Iz Njojorka su pošli jer su u novom gradu i ljudi bolji, vazduh čistiji i klima mnogo bolja Radio je kao biznis administrator, menadžer. I njega kao i milione drugih nije mimošla svetska kriza. Ostao je bez posla.

- Tečko je. Prošla je godina na birou. Sreća je da supruga radi i plus imamo prihode od tri stana koje rentiramo, kaže bez gorčine Tabaković. Nikome nije lako, ali ipak čovek mora da pronađe neku ravnotežu i svoj mir. Ne vredi se predati.

Ipak i u novoj situaciji nisu odustali od dolaska u Srbiju u rodni kraj. Majka Dušica i otac Vidosav, leti su u Radujevcu, zimi odlaze u Kaliforniju, tako im je jeftinije i lepše. Uz sve to tamo im je i mlađi sin Edvard, koji je tamo rođen i koji isti živi u San Dijegu.

- Ako me pitate zašto tako često dolazimo u Srbiju, odgovor je želja i saznanje da je moj pradeda pre 150 godina udario temelje porodičnoj kući u Radujevcu.

Lako je biti Srbin u Srbiji, u smislu da ono što imaš i što ti je na dohvat, nekako ne ceniš. Ne u negativnom smislu, ali ponekad više ceniš ono što nemaš ili što ti je daleko. Mi u San Dijegu imamo dve naše crkve. Odlazimo u crkvu Svetog Đorđa, a opet ova naša seoska, koliko god skromna bila najlepša je na svetu.

Priča Slobodan, a ponekad mu glas zadrhti kada govori o svom selu. Kaže sve je lepo. Selo je prepo. Uređeno, ali ga boli što na ulicama ima sve manje ljudi., a sve više kuća je u korovu. Iako nove, u njih vlasnici ne dolaze, odlaze na neka druga mesta, na neka daleka mora, da vide neke druge ljudi, zaboravljaju familiju. Do pre nekoliko godina brujali su traktori, sada je tišina. Možeš, kaže da spavaš do podneva, nema nikakve buke da te propbudi.

Priča teče, Slobodan priča bez jeda, svestan realnosti. Na kraju dodaje, ne znam kako da skrenem pažnju našim ljudima, ali zapišite. Prvi su u mojoj novoj otadžbini propali oni koji su uvek verovali da je sutrašnjica uvek bezbedna i sigurna i uzimali kredite bez razmišljanja i opreznosti. Nisu gledali da li kamata fiksna i da li je posao uvek siguran. Verovatno je njegovo glasno razmišljanje bilo dobro upozorenje onima koji kao cvrčak žive.

Petar V. Knežević:

ZVUCI ZAVIČAJA

Kada ti pamet nekuda ode...
Ne zaboravi Srbiju, rode!...

Svako te voli bistro i časno.
Srbiju pamti - gromoglasno!

Tu su ti ljudi velika deca.
Gle, naša baka od sreće jeca.

Čobanin strasno u frulu duva.
Svima je jasno: blago on čuva.

Seti se, čiča, dečijih igara, bakinih priča, belih behara...



SAVEZ SRBA U AUSTRIJI

PRIJATELJI PAMTE MALIŠU ILIĆA

Svega se seti:
sna i života, U Raju traju,
dok vreme leti... mili moj brajko,
Dok te ne Lazar i Miloš,
smota. Kraljević
I mnogih drugih Marko...
seti se stvari, Karađordija
od kojih srce još uvek ima.
ognjem zažari... Duh mu se gordin
u nama svima.

Da se borim da sreća svane, Sa nama žive
sestre iz bajke: sestre iz bajke:
kosovske deve, Jugović majke.
Zapevala srpska mlada, sred Beograda,
srpska mlada, beloga grada.
Zapevao delija smeli, koji svom rodu
sreću želi.

Ore se gore, Ruka u ruci.
i planine. Svud zvuci zlatni
- Domovine. Nigde nam kraja.

Jeći od reči. Srpski su zvuci
Pevam i zborim. mog zavičaja.
Snaži i leči.
Srpski govorim. Kada ti pamet
nekuda ode...
Ne zaboravi Srbiju, rode!...



Uvek raspoložen za razgovor sa novinarama, u kraćem razgovoru za „Zavičaj“, Đurić, je rekao da su na godišnjicu smrti Mališe Ilića, nekadašnjeg predsednika Saveza Srba u Austriji, položili venac na grob jednog od najvećih pripadnika srpske dijaspora u alpskoj Republici. Bio je to znak pažnje koji pokazuje da je Mališa ilić uvek u srcima naših ljudi i da je svojim radom obavezao one koji danas vode Savez, da to čine na najbolji mogući način.

- Da smo dosledni u onome što smo obećali kao novo rukovodstvo Saveza Srba u Austriji, govore mnogi potezi i akcije koje smo pokrenuli, nedavno održani 33. Vidovdanski susreti, govore o novom mnogo, mnogo ozbiljnije pristupu u radu i rukovođenju ovom organizacijom Srba u Austriji. Dobro je to, ocenio je Đurić, što sve pokrajine prihvataju, novi način rada i mnogo je više sloge među nama. Našoj Zajednici u Forlbergu pripala je čast da organizuje naredne sportske susrete i iskorističu boravak u Despotovcu da sa predstvincima lokalne samouprave, koji su uvek imali razumevanja za naše aktivnosti postignem dogovor, da se i ovog puta prihvate pokroviteljstva.

Najavio je Boban Đurić i naredne aktivnosti Saveza Srba u Austriji kao što su Kviz znanja i smotra malih folklora, te Smotra folklora velikih ansambala, duboko uveren da će sloga i stepen saglasnosti u novom rukovodstvu biti pokretač mnogo boljeg rada Saveza u narednom periodu.

Petar V. Knežević rođen je u Pljevljima 1936. godine, gde je završio osnovnu školu. Učiteljsku školu je završio u Sarajevu, U tom gradu diplomirao je i Filozofski fakultet - psihologiju i pedagogiju. U Sarajevu je dosta vremena radio kao novinar. Kao mlad novinar primljen je u Savez novinara Bosne i Hercegovine.

Kao mladi i priznati poeta, u Sarajevu, dobio je novčanu nagradu za poetske radove od Izdavačkog preduzeća „SVJETLOST“, na istoj svečanosti, na kojoj je književnik Ivo Andrić dobio nagradu za svoj roman „Prokleta avlja“.

Znatan broj godina proveo je na profesionalnom radu kao urednik i odgovorni urednik u Republičkoj Skupštini Crvenog krsta – križa Bosne i Hercegovine u Sarajevu, uređujući „Aktualne informacije“ i „Reviju humanosti“. Bio je i urednik svih knjižnih i književno-naučnih publikacija sa zdravstvenom i humanitarnom tematikom u ovoj značajnoj društvenoj organizaciji.

U Sarajevu je ostao sve do momenta, kada su počela ratna zbivanja, te je bio prinuđen, zbog ratnog vihora i opasnosti, tu sredinu da napusti. Od tog momenta živi u Beogradu, baveći se književnim i novinarskim radom.

Književni radovi su mu prevođeni na strane jezike. U više antologija nalaze se njegovi književni radovi. Poetski radovi birani su i u školske udžbenike. Dobio je mnogo književnih nagrada i priznanja. Izdao je više značajnih poetskih i proznih publikacija.

Značajna nagrada u oblasti književnosti za poemu „SARAJEVSKA OMRAKA“ za koju je dobio prvu nagradu za najbolji književni tekst na jugoslovenskom Književnom konkursu „Dragojo Dudić“ Saveza boraca narodnooslobodilačkog rata.

U godini Nikole Tesle, dobio je prvu nagradu za tekst Svečane pesme posvećene Nikoli Tesli, na Vukovom Saboru, u Loznici.

Član je Svetskog pokreta pisaca „POETES DU MONDE“, potpredsednik Udruženja srpskih književnika u otadžbini i rasejanju - USKOR i sekretar Aktiva novinara veterana UNS - Udrženja novinara Srbije.

Jul - Avgust 2012.

NO LIMIT TEAM

MI SMO TU DA VAM ULEPSAMO ŽIVOT
DA UŽIVATE U ČISTOM I MIRISLJAVOM
STANU ILI KUĆI,

KAO DA STE NA NETAKNUTOJ BOZANSKOJ PLANINI
BEZ ŠTETNIH HEMIJSKIH SREDSTAVA
DA ZDRAVO SPAVATE NA MEDICIŃSKIM JASTUCIMA I DUŠECIMA
I DA GLEDATE JEDAN OD 100 TV KANALA EX JUGSLAVIJE,
UZ PRISTUP VIDEO KLUBU SA 250 FILOMOVA
TO VAM MOŽE PRIUŠTITI SAMO **NO LIMIT TEAM**

VAMA UVEK NA USLUZI

Fa. Lang Vertriebs KG NO LIMIT
1210 WIEN, Brunnerstr. 61/1
Tel/Fax: +43 1 264 25 91

NAZOVITE ODMAH, ČEKA VAS POKLON I IZNENAĐENJE, JER VI ZASLUŽUJETE NAJBOLJE

Tel. mob. +43 676 370 89 45, +43 660 529 62 32
+ 43 699 101 888 37 Goran, +43 664 21 31 378 Vinko, +43 664 993 22 12 Jasna,
+43 664 533 06 83 Slavko, +43 699 171 03 866 Isak

RESTORAN NA RADUJEVAČKOM PUTU BB
BANKET SALA ZA 600 GOSTIJU, NAJLEPŠI PROSTOR U GRADU ZA
SVA VAŠA SLAVLJA KOJA ĆE SE PAMTITI. VRHUNSKA USLUGA.
GARANCIJA KVALITETA - 20 GODINA USPEŠNOG RADA
DOBRO DOŠLI, VAŠA

202 plus

ДАК ГОСТИНИЦА
.ОБИЛИК

SAMOSTALNA UGOSTITELJSKA RADNJA "202 PLUS"
VLASNIK ДОКИЋ ДРАГАН
TEL. 063 77741 64, +381 19 546 202, +381 19 542 641
ДРАГАН: 069 202 1 202, 065 9999 202
БАТИЦА: 060 448 94 30

202 plus

ZAVIČAJ

Jul - Avgust 2012.

ZAVIČAJ

SPORTSKIM AKTIVNOSTIMA UKLJUČITI MLADE U RAD KLUBOVA

Leto je uvek prilika da u Negotinu sretnete brojne ljudе iz dijaspora, kojih iz ove opštine ima oko 20 hiljada, što čini skoro polovinu radno sposobnog stanovništva. Veliki broj njih su članovi kulturno umetničkih društava, koja deluju širom Evrope. Samo u Beću i okolini ima desetak klubova u kojima su među najaktivnijima žitelji Negotinske Krajine.

Naši sagovornici u razgovoru koji smo ovih vrelih letnjih vodili u Negotinu, bili su i prvi ljudi bećkog kluba „Hajduk Veljko“ i „Jedinstvo“ iz Švehata, Dragutin Petković Petko, Krsta Petrišorević i Dragiša Bukić. Klubovi „Hajduk Veljko“ i „Jedinstvo“ iduće godine slave po četiri decenije rada.

- Klubovi su u početku uglavnom organizovani, kao sportski, da bi omasovljenjem postajali kulturno umetnička društva koja i dan danas deluju, okupljajući mlade ljude željne da nauče naše pesme i igre. Ipak, vremena su se promenila i danas se klubovi bave, mnogo ozbiljnijim stvarima. Reč je o integraciji u austrijsko društvo, a istovremeno o očuvanju srpskog identiteta, prvenstveno jezika. Pošto sam ja aktivan i sportskim aktivnostima koje vodi Zajednica srpskih klubova u Beću, za nas je veliki zadatak koji smo uspešno realizovali, ponovno takmičenje u fudbalskoj ligi. Nekada je bečka liga imala skoro 40 klubova, a evo već nekoliko godina nismo imali takmičenje. Od jeseni kreće liga sa 12 klubova i to će biti izuzetna prilika za mnoge naše dečake i mladiće, da se bave sportom, kaže Dragutin Petković Petko, koji je i sam godinama igrao fudbal.

Dodajmo da Savez Srba u Austriji organizuje jedinstvenu sportsku

Sa temom „Dani Bratstva u Tirolu“, u oktobru srpsko Kulturno sportsko umetničko društvo „Bratstvo“ iz Inzbruka obeležiće 40 godina postojanja. Proslava velikog jubileja trajeće, prema rečima jednog od autora projekta predsednika udruženja Gostimira Marića, tri dana. Biće ovo prema rečima prvog čoveka „Bratstva“, pre svega veliki jubilej za sve naše ljude koji žive, ne samo u Inzbruku nego i u pokrajini Tirol, ali i celoj Austriji:

- Uz podršku samog grada, kao i članova „Bratstva“ i Saveza Srbe Austrije, imamo odličnu priliku da promovišemo ne samo naše udruženje, već Srbiju. Program će biti sadržajan i raznovrstan, pa zato i verujem da ćemo na ovaj način, predstaviti pre svega Austrijancima, našu tradiciju i kulturu - ponosno kaže, Gostimir Marić.

Svaki detalj trodnevne proslave gotovo da je isplaniran do tančina. Jedan od najvrednijih u organizaciji obeležavanja 40. godina postojanja našeg kluba u Inzbruku, ujedno i sekretar kluba, Aleksandar Mihajlović uprkos sezoni godišnjeg odmora, nema mnogo vremena za predah:



- Ovo će biti veliki trenutak ne samo za nas Srbe u Inzbruku i Tirolu, već za sve kojima je druga domovina Austrija. Raduje me što smo dobili podršku kako gradskih vlasti, tako i našeg Saveza u Austriji ali i vlasti iz matice. Biće uključeni u program i brojni naši klubovi iz Austrije. Dolaze nam kulturna udruženja iz Srbije i Republike Srpske - otkrita nam deo programa, Mihajlović.

Trodnevna manifestacija biće otvorena 5. oktobra u prostorijama udruženja „Bratstvo“ u Inzbruku.



manifestaciju po nazivom Vidovdanski sportski susreti, koji okupljaju i po hiljadu učesnika u desetaj sportskih disciplina. Redovni učesnici su i bečki klubovi koji deluju u okviru Zajednice srpskih klubova.

- Mi smo se više orijentisali na organizovanje raznih kulturnih i zabavnih manifestacija, koje okupljaju, ne samo Krajince koji žive u Švehatu, a ima ih oko dve hiljade, već i mnoge druge koji dolaze iz Beća. Inače Švehat je po broju stanovnika iste veličine, kao i Negotin, ima 15 hiljada stanovnika, ali zato ima 20 hiljada radnika. Najveći broj njih radi na aerodromu i u rafineriji nafte. Naši ljudi uglavnom rade u brojnim baštama i staklenicima, kojih ovde ima zaista mnogo.

- Mogu vam reći da su neke naše tradicionalne manifestacije, kao što su balovi, proslave Dana žena, Spasovdanskih susreta, veoma posećene i da ja na njima, redovan gost i gradonačelnik Švehata Hanes Facekaš. Naravno da smo prisutni i mi na manifestacijama koje organizuje Opština Švehat, kaže Krsta Petrišorević predsednik kluba „Jedinstvo“.

Dodajmo da u Beću živi radi oko 300 hiljada Srba, od koji je importantan broj onih koji dolazi baš iz istočne Srbije. Kada je reč o Negotinskoj Krajini, skoro da nema kuće, iz koje neko nije u inostranstvu. No, sve dobro što su naši ljudi doneli i izgradili u svojim selima, ima i svoje naličje. Mnoge prelepke kuće su prazne, jer se mlađi odlučuju da pre odu na letovanje negde na more, nego li u zavičaj.

Kulturno-umetničko društvo Bosiljak iz Velsa pripada krugu najmlađih u pokrajini Gornja Austrija. Za četiri godine postojanja vredni članovi ovog udruženja, predvođeni predsednikom, neumornom Jelenom Vukajlović potvrdili su nesumnjivo znanje u oblasti folklora.

U Bosiljku posebnu brigu vode o svakom svom članu bez obzira na to da li je reč o najmlađem ili najstarijem. Tako su se ovog puta posebno obradovali posle vesti da je harmonikaš njihovog folklora, Zoran Gajić, prvi put postao otac, pošto je dobio čerku Janu. U Bosiljku su mu pripremili iznenadnje povodom ovog lepog događaja. Reč je o posebno urađenoj srpskoj narodnoj nošnji. U prisustvu najmlađih članova folklorne sekcije Zoranu je poklon uručen u hramu Svetog Oca Vasilija Ostroškog, gde je Bosiljak imao nastup.

- Zaista sam zahvalan u ime moje cele porodice pre svega na lepom gestu ali i prelepom poklonu. Imaču šta da pričam Jani kada poraste. Posebno me raduje što sam poklon primio u našoj crkvi. Nadam se da će još dugo sarađivati sa članovima ovog udruženja i da ćemo se zajedno radovati novim uspesima - ushićeno je rekao harmonikaš Bosiljak.

Jelena Vukajlović je naglasila da je to bio mali poklon za Janu, ali i zahvalnost za sve što je Gajić proteklih godina uradio za Bosiljak.



RAZGOVOR UGODNI SA DRAGOLJUBOM FIRULOVIĆEM SVE ŠTO RADIM, MORA PRVO MENI DA SE DOPADA

Vrelo negotinsko leto lagano protiče ulicama, koje su punе šetača, među kojim je veliki broj naših ljudi koji su iz evropskih zemalja došli na odmor u zavičaj. U hladu bezbrojnih sunčobrana, žagor ljudi koji se odavno nisu videli, ispijaju se kafe i limunade. Mešaju se svi jezici sveta, roditelji se uglavnom tako sporazumevaju sa decom, koja uglavnom govore jezik nove domovine.

Ušuškan među brojnim malim lokalima stare negotinske čaršije, je i otvoreni atelje „Firul“. Atelje koji već dvadesetak godina opstaje zahvaljujući vlasniku Dragoljubu Firuloviću i njegovim brojnim prijateljima. Stigli smo u dogovoren vreme i trebalo nam je puno vremena da sa domaćinom koji se stalno izvinjavao, porazgovaramo. Bilo je tu i prijatelja, akademik Adam Puslojić, gosti i kupci koji su razgledali slike u galerijskom prostoru. Firulović je stizao da svakome pokloni pažnju, razmeni par rečenica sa većitim osmehom na licu, prokomentariše nešto ili pozdravi prijatelje, a bilo ih je od Amerike do Francuske.

Neko će se zapitati, mada mnogi znaju, ko je Dragoljub Firulović? Dragoljub Firulović, je multimedijalni umetnik, stvaralač nemirnog duha, koji stalno stremi novim izazovima i prostorima ispoljavanja, svoje pozitivne energije kroz stvaranje umetničkih dela. Teško je odrediti da li je više slikar ili pesnik, skulptor ili muzičar. Ono što je sigurno da je on izuzetan stvaralač cenjen i omiljen gde god se nađe i gde god ima priliku da pokaže deo svog bogatog stvaralaštva. Razgovor smo počeli pitanjem, šta je trenutno najaktuelnije što izlazi iz otvorenog ateljea „Firul“ ili njegove duše.



Retki su oni koji ostaju ravnodušni na raskošan i uzbudljiv glas ovog pevača. Ali on nije samo to. On je takođe i pesnik koji je objavio do sada četiri zbirke pesama, slikar i skulptor koji je izlagao na brojnim samostalnim i grupnim izložbama. Negotincima, njegovim prijateljima i kolegama je odavno poznat njegov muzički talent. Uostalom, kako kaže, nije se desilo da ima neku izložbu ili da bude prisutan na nekoj književnoj večeri, a da od njega neko ne zatraži da zapeva. I to je uvek poseban doživljaj. Oni koji ga prvi put čuju obično ostanu zatečeni prelepom bojom, snagom i izražajnošću njegovog glasa, a čak i najbolje poznavoce narodne muzike neretko iznenadi svojim raritetnim izborom pesama koji objašnjava vrlo jednostavnim rečima: „Ja niti hoću, niti mogu, niti želim da pevam nešto što se meni ne sviđa. Sve što radim u muzici prvo mora meni da se dopada! Ne, naravno, zato što sam egoista i sebičan prema okolini i svetu nego zato što jedino tako mogu biti iskreni prema onome što radim.“

- Ono o čemu najviše razmišljam ovih dana je priprema novog kompakt diska sa etno džez muzikom, čiji je radni naslov „Prirodne pesme“, dok se prvi zove „Sa

istoka sunce“. Uglavnom je to obrada srpskih, vlaških i rumunskih pesama. Biće to izvanredna obrada, jer je okupila vrsne muzičare Istočne Srbije. Nastupamo inače pod imenom „Firul orchestra“.

Često nas pozivaju na festivale poezije, a nedavno smo imali čast da gostujemo u Bajinoj bašti, prilikom dodele povelje Emiru Kusturici.

Veliki reditelj je uživao u našoj muzici i nije štedeo reči hvale, koje nam mnoga znače, jer su stigle od čoveka koji se i sam bavi muzikom.



Sjeseni nas očekuje gostovanje u Malmeu na međunarodnom džez festivalu. Do tada smo svi na okupu. Aranžmane radi pijanista Bojan Čukić, basista Aleksandar Končar, naš član koji je završio konzervatorijum u Inzbruku, tu su i Borani bubenjar Zlatko Đorđević, te Dragan Šaronjić koji svira klavijature i gitarista Dejan Martić.

Svi zajedno promovišemo naše kulturno stvaralaštvo na poseban način, koji je ustvari logičan sled i mog i njihovog dosadašnjeg rada, priča nam Dragoljub Firulović.

U Rumuniji, tačnije u Tigu Žiu, imao sam samostalnu izložbu gde sam izložio 17 velikih slika, četiri crteža većeg formata i dve skulpture, rađene na moju omiljenu temu, kamenje. Izložba je otvorena u okviru međunarodnog umetničkog festivala „Tudor Argezi“. Publiku je bila izuzetno brojna, a bila je prisutna velika rumunска pesnikinja Ana Blandianu, koja je sa našim pesnikom i akademikom Adamom Puslojićem, otvorila izložbu. Tom prilikom govorio sam i svoje stihove, iz najnovije knjige „Sin andela“. Sve je to ostavilo veliki utisak na prisutne. Knjiga je u prevodu Adama Puslojića i Razvana Vonku, već objavljena i na rumunskom. Eto, da bi sve bilo što lepše pevao sam i izvorne vlaške i srpske pesme.

- Želeo bih da kažem, da je za mene ne samo veliki uspeh, već i čast što sam izlagao u Tigu Žiu. Ovaj grad umetnosti poznat je kao rodni grad modernističkog vajara Konstantina Brankuša koji je u njemu proveo i detinjstvo. U znak zahvalnosti, Brankuš je gradu poklonio tzv. „Ulicu heroja“, aleju sa sopstvenim skulpturama.

Park u gradu Tigu Žiu nosi ime Konstantina Brankuša 1876-1957), nazočnati je rumunski skulptor i velikana svetske moderne skulpture. Bio je Rodenov učenik i učitelj Henrika Mura, i imao ogroman uticaj na razvoj savremene skulpture u svetu.

Najpoznatije Brankuševe skulpture su „Sto tišine“, „Kapija poljupca“ i „Stub beskraja“ koji predstavlja autorov duhovni testament i smatra se jednim od najviših dostignuća moderne umetnosti. Brankuševa zamisao o monumentalnoj celini, ukazuje na osnovne motive u njegovom radu, poput peščanog sata, figura zagrljenih u poljupcu ili elemenata folklorne arhitekture i primenjene umetnosti podneblja iz koga je potekao. U parku se nalazi veći broj njegovih radova pa je to dobar razlog zbog koga ni grad ni park ne bi trebalo zaobići.

- Gostovali smo i u Trgu Karbunešti gde je Adam Puslojić počasni građanin i tom prigodom smo zasadili drvo prijateljstva, rekao nam je na kraju ugodnog razgovora Dragoljub Firulović.

Dragoljub Firulović je aktuelni predsednik umetničkog udruženja „Krajinski krug“ koji više od dve decenije okuplja umetnike i slične umetničke asocijacije Krajine i Ključa.

MEĐUNARODNE POGREBNE USLUGE

~ Narcis ~

- * NAJPOVOLJNIJI PREVOZ PREMINULIH IZ INOSTRANSTVA
- * PRIBAVLJANJE SVIH POTREBNIH DOKUMENATA
- * NAJODGOVORNIJI NIVO USLUGA U NAJTEŽIM TRENUCIMA



Adresa
Kneza Mihajla 65
19300 Negotin



Telefon
019/543 485
064/25 52 578

www.tcdjordjevic.com

SVE NA JEDNOM MESTU
ZA NAJBOLJE REZULTATE
U POLJOPRIVREDI

FLORA plus

AGRO DISKONT

VELEPRODAJA:

NEGOTIN:
SAMARINOVAČKI PUT BB, TEL. 019 / 570 508, 545 542
ZELENA PIJACA BB, TEL. 019 / 542 353

ZAJEČAR:
HAJDUK VELJKOVAC 61, TEL. 019 / 420 807, 420 378

BOR: PLATO ZELENE PIJACE, TEL. 030 / 426 035

www.flora.rs e-mail: office@flora.rs

ZAVIČAJ

Jul - Avgust 2012.

"GIPS ENTERIJER" iz Negotina pruža usluge uređenja enterijera vašeg doma, od najjednostavnijih do najsloženijih. Primenom najsavremenijih materijala i visokih standarda u ugradnji, doprinosimo udobnjem i zdravijem životu.

U svom salonu „GIPS ENTERIJER“ je proširio paletu svojih proizvoda neophodnih za izgradnju.

Ovoga puta su to materijali za opremanje i dekorisanje vašeg kupatila. Najnovija kolekcija i ponuda koju ne možete naći u drugim radnjama

ni u Kladovu, Boru, Zaječaru a ne samo u Negotinu, mušterije koje su obiše druge salone i kupuju kod nas nam potvrđuju.

U salonu „GIPS ENTERIJER“ možete naći najkvalitetniju keramiku i sanitariju a takođe u ponudi su i materijali po najnižim cenama.

Stalne akcije proizvoda u „GIPS ENTERIJERU“ omogućice vam uštedu u odnosu na sve naše konkurente!

„GIPS ENTERIJER“ svake godine povećava lager, količinski i assortimansi,

da bi mogli da ispunimo sve vaše zahteve, prema visokom kvalitetu proizvoda i prema novim tehnologijama primene.

Iz ponude izdvajamo brendove:

-KNAUF proizvodi za suvu gradnju

-WEBER Saint-Gobain materijale za fasade, molerske i keramičarske radove

-ISOVER Saint-Gobain materijali za izolaciju od mineralne vune

-BRAMAC crep sa 30-godišnjom garancijom

-MUREXIN materijale za fasade i keramičarske radove

stiropore, stiroture, ukrasne lajsne za spolja i unutra, laminate KAINDL, krovne prozore, sigurnosna vrata,

furnir i PVC stolariju, folije,

LEXAN, onduline, OSB ploče, blažujke, ručne hobi i električne alate MAKITA.

Godinama gradimo ugled među kupcima, korisnicima i dobavljačima.



AKCIJA! AKCIJA! AKCIJA! AKCIJA! AKCIJA! AKCIJA! AKCIJA!

UI. Generala Pavla Ilića Veljka bb. (Borska) Negotin
Tel. : +381 19 570 022, Fax. : +381 19 570 020 Mob. : +381 62 22 55 50
e-mail: gipsenterijer@sezampro.rs www.gips-enterijer.co.rs



GIPS-ENTERIJER JE U APRILU OTVARIO GRAĐEVINSKI CENTAR.

MATERIJALI ZA GRUBU GRADNJU, BRAMAC CREP, PVC UNUTRAŠNJA I SPOLJNA STOLARIJA, FURNIR UNUTRAŠNJA STOLARIJA, KERAMIČKE PLOČICE I SANITARIJA, MOLERSKI MATERIJALI ZA SPOLJA I UNUTRA WEBER, SISTEM ZA IZOLACIJU FASADA, KNAUF SISTEM, MATERIJALI ZA DEKORACIJU, LAMINATI, RUČNI ELEKTRIČNI ALATI PROFESIONALNI I HOBI, HTZ OPREMA.

ZA MATERIJAL DOBITE PRAVO U CENTAR,
CENE SU KOD NAS TAKO NISKE DA IH NEĆETE NI PRIMETITI!!

Jul - Avgust 2012.



ZAVIČAJ

RABROVAC KOD MLADENOVCA ISPUNJENA ŽELJA, SVADBA I KRŠTENJE U RODNOM KRAJU

Vreme letnjeg odmora nosi sa sobom pregršt radosti i raznovrsnih zbivanja. Svako sebi poželi da mu se desi nešto lepo, da se iz otadžbine vrti sa puno lepih utisaka, sa sećanjima koja će omogućiti lakši život u tuđini.



U srcu Šumadije, u malom selu R a b r o v a c nedaleko od Mladenovca, iz kojeg su pre više decenija krenule generacije jedna za drugom u želji da budućim pokolenjima obezbede bolju budućnost,

ponovo su se našle četiri generacije na jednom mestu.

Okićena kapija jasno je davala znake o nečemu lepom, o onome što tek treba da se desi.



Do kasno u noć umor nije mogao da savlada goste, tako da se i mali Marko na kraju uhvatio u kolo i predočio društvu Opanak lepu budućnost.

Prvi gosti koji su u ranim jutarnjim časovima krenuli od svojih kuća počeli su lagano da pristižu. Lepo ukrašen šator iz koga je dopirala lagana muzika spremn je da dočeka sve one koji će se tog vrelog letnjeg prepodneva naći u svadbenoj koloni.

Dalek put i paklena vrućina nikome nisu smetali da dođe, povedu mladence na njihov zajednički put i poželete im sreću u daljem životu.



U predivnoj beloj haljini sestra je držeći pod ruku vodila svog brata, "budućeg mladoženju", koji je dostojanstveno hodao dajući jasan znak da je spreman za ovaj čin, a iza njih sa predvonom belom venčanicom, u pratnji svog devera, mlađa je koračala laganim korakom. Ispred njih prizor kao iz sna - obučen u narodnu nošnju, iako ima tek 16 meseci, svojim nesigurnim dečijim korakom išao je mali Marko.

Ne zna se šta je u tom trenutku bilo lepše gledati, mladence ili malog Marka, koji je zbog svog rasta već morao da za ovu priliku naruči veće opanke. A baš svi oni potiču iz istog društva.



Kao članovi KUD-a Opanak iz Salzburga sestra Katarina i brat Marko došli su da venčaju svog brata Aleksandra Arsića, najstarijeg člana ovoga društva sa snajkom Dušankom Đurić, a ujedno i da krste najmlađeg člana Opanaka, malog Marka.



Posle svečanih ceremonija, kako to naši običaji nalažu, svadbena kolona se uputila u tek dovršenu seosku crkvu, a unutra je već sve bilo spremno za venčanje i krštenje. Ni hladnoća



koja je dopirala iz crkvenih zidova nije mogla da ugasi vatru sreće koja je izbjjala iz prisutnih.

Uz čestitke koje su stizale sa svih strana, veseli mladenci su u crkvi ustupili mesto Marku koji je čekajući sa nestripljenjem svoje krštenje već zaspao.

Uz božji blagoslov i želje za dug i srećan život, svadbena kolona na čijem se čelu vjorila srpska zastava krenula je u obližnji restoran, u kojem su se gosti veselili do jutarnjih sati.

GRABOVICA KOD KLADOVA MARIJA IKIĆ NAJLEPŠA VLAJNA

Tradicionalna manifestacija Najlepša Vlajna i ove godine je održana u selu Grabovica kod Kladova. Pred skoro 2.000 posetilaca, koji su došli iz raznih delova istočne Srbije, pobedničku lenu MIS VLJNA 2012 ponela je mlada Grabovičanka Marija Ikić (17) koja živi sa roditeljima u Švedskoj. Prva pratilja je Jelena Krivokapić iz Zaječara (18), a druga je Biljana Marinović iz Negotina (31).



Ova manifestacija je karakteristična po tome što se kandiduju devojke iz cele istočne Srbije i polako sve više dobija na popularnosti. Inače, bilo je to veće lepote, igre i pesme, a gostovali su vokalni sastav Krajinski đerdan, Etno-grupe profesora Mila Paunovića, poznati izvođači vlaške narodne muzike Slaviša Vancević, Dragana Jeremić, Dragiša Prvulović i mladi talentovani izvođači uz pratnju orkestra Živorada Vojvodanovića.

Među prijavljenim lepoticama bile su i Danijela Jovanović (18) koja je rođena u Radujevcu, a od 1984. živi u Švedskoj i Kristina Đurić (18) koja je rođena u Beču, a poreklom je iz Prahova.

Među izvođačima vlaških melodijskih bila je i poznata violinistkinja Violeta Marinović rodom iz Jabukovca, koja studira violinu na Prajner konzervatorijumu u Beču.

- Veoma smo zadovoljni sa ishodom ove manifestacije. Od sledeće godine one će se održavati u sklopu Kladovskega leta i nadamo se da će postati još popularnija. Želim da istaknem da je ova manifestacija kulturno-zabavnog karaktera bez uticaja političkih stranaka ili nekih susednih dražava - kaže Dragan Jepurović, koji je godinama glavni organizator.

Inače, ovo je osma po redu manifestacija koju su zajednički organizovali MZ Grabovica, SO Kladovo uz podršku Centra za kulturu Kladovo, etno-grupe Gjergina iz Negotina i Nacionalnog saveta Vlaha Srbije.

Jul - Avgust 2012.

SAŠA DAJIĆ, VLASNIK VINARIJE "DAJIĆ" IZ NEGOTINA: KAKVO TI JE VINO, TAKAV SI ČOVEK

O krajinskom vinogradu se odavno zna širom Evrope. Nadaleko su poznata i negotinska vina. Današnji način poslovanja u poslu sa vinom traži novi marketinški pristup. To znaju i vlasnici vinarija koje su nikle unazad 15 godina. Nikli su novi zasadili vinograda, sa kojih se ubire grožđe odličnog kvalitetata, pa su se i vinari opredelili uglavnom za proizvodnju visokokvalitetnih vina. Ono što ipak nedostaje, je upravo zajednički nastup u prodaji. Ovih dana je iz štampe izašla brošura, koja ovo pitanje bar delimično ublažava, jer su u njoj predstavljene vinarije koje su članovi Udruženja vinara Negotinske Krajine.

Inače ovo Udruženje je formirano početkom 2006. Godine u Negotinu sa ciljem unapređenja vinarstva i vinogradarstva kao i tehnologije i kvaliteta vina. Udruženje radi na promociji i afirmaciji vina iz Negotinske Krajine nastupajući na sajmovima i salonima vina, te u medijima širom Srbije.

Saša Dajić, vlasnik poznate Vinarije Dajić, proizvodnjom vina se bavi desetak godina i uspeo je da dostigne kvalitet u proizvodnji vina, koji se visoko ceni među poznavacima ovog božanskog pića.

Njegova vina Sauvignon blanc i Cabernet sauvignon, pa Gamay barik, su veoma tražena jer su po kvalitetu i ukusu, za svaku trpezu.

- Vinari našeg udruženja, kao i ja vina proizvode od sopstvenog gržda sa ovog podneblja, iz sopstvenih vinograda što daje poseban karakter i prepoznatljivost, svim našim vinima. Možemo da se pohvalimo tradicijom, podnebljem, starim iskusnim i mladim hrabrim i ambicioznim vinarima koji su u samom vrhu vinarstva. Naša vina su u svim boljim restoranima i vinotekama.

Ono što želim da istaknem je činjenica da nam je marketing ipak na ovom nivou nedovoljan. Imali smo nekoliko zajedničkih nastupa beogradskim sajmovima vina i turizma, ali je to nedovoljno. Prvenstveno treba raditi na razvijanju klulture vina. Jedna stara rimska poslovica kaže: „Da bi upoznao jedan narod sedni za njegov sto, probaj njegovu hranu i pi njegovo vino, onda ćeš upoznati kakvi su ti ljudi“.

Prepoznavajući nove tendencije u turističkom svetu gde se sve više vremena provodi u prirodi i gde sve veći broj ekskurzija različitog tipa traži da se vrati nečem iskonskom, turistički proizvod koji objedinjuje kompletne eno-gastro ponude postaje sve popularniji. U tom smislu vinski putevi postaju veoma važna karika ruralnog turizma i jedan od važnih podsticaja za razvoj prvenstveno malih vinara.

Vinska kultura, kako je tumače stručnjaci i teoretičari za ovu oblast nije ništa drugo već – negovana, usavršena i civilizovana potrošnja vina. Ona se ne meri količinama ispijenog vina već predstavlja usvajanje određenih znanja i postupaka iz oblasti vinogradarstva, vinarstva i ugostiteljstva. To podrazumeva znanja o vinovoj lozi, njenoj pojavi na Zemlji i na našim prostorima, poznavanje proizvodnje vina, podele vina po boji, sadržaju šećera, svesnost razloga konzumiranja vina, serviranje vina (čaše, temperatura vina, dekantiranje), slaganje vina i hrane, kao i sam ritual za stolom. Tu spada i vokabular za opisivanje senzornih karakteristika vina i poznavanje uloge vina u savremenom poslovnom svetu.

Kada to naši ljudi nauče, za svoja slavlja ili svakodnevno uživanje, ipak će se opredeliti za naša vino koja su svojim kvalitetom iznad drugih i sa veoma pristupačnim cenama. Zamislite domaćina koji za slavlje potroši dvadesetak i više hiljada evra, a gostima posluži vino najnižeg kvaliteta. Onaj ko izabere dobro vino, izabrao je i siguran način da se o tom veselju godina prica i po dobrom vinu, u kome su gosti uživali, kaže Dajić.

Berba u Negotinskom vinogradu je ove godine počela. Saša Dajić će kao i svi drugi vinari, imati zbog suše manje grožđa. No vino će zbog velikog broja sunčanih dana biti visokog kvaliteta i ukusa.



ZAVIČAJ

ZAVIČAJ

Predsednik i osnivač srpsko slovenačkog kulturno humanitarnog društva SRETENJE iz Slovenskih Konjica:

RADOVAN MILIĆ NOVI SRPSKI VITEZ ZA EVROPU

Posle dve godine od smrti Rada Živaljevića, srpskog viteza iz Austrije i potpredsednika „Štajerske zajednice“ Evropa je dobila novog srpskog viteza, koji će nastaviti stopama malog broja izuzetno obdarenih Srba sa svih pet kontinenata.

Ovih dana su Srbi iz evropskih zemalja ponosni da je njihov predstavnik Radovan Milić postao Srpski vitez sa svim odgovarajućim pravima.

Vitez je u prošlosti bio ratnik ili plemić koji je sledio kralja. Danas se titula vitez dodeljuje izuzetnim osobama kao priznanje za ispoljenu čast, dostojanstvo, viteštvu i slavi imena srpskog. Priznanje „Srpski Vitez“ i zlatnu značku „SRPSKE KRUNE“ dobio je za ovu, 2012.

godinu književnik Radovan Milić - predsednik i osnivač srpsko slovenačkog kulturno humanitarnog društva SRETENJE iz Slovenskih Konjica



Visoko odlikovanje Kulturno istorijskog centra „SRPSKA KRUNA“ iz Kragujevca uručeno je Radovanu Miliću povodom godišnjice vidovdanske bitke, a u spomen palim ratnicima. Na upriličenoj svečanosti dodele zvanja srpskog viteza – Srbini koji živi, radi i stvara u Sloveniji, priznanje je uručila Mirjana Radenković generalni sekretar Kulturno istorijskog centra „SRPSKA KRUNA“.

Mirjana Radenković je tom prilikom podsetila prisutne da Kulturno Istoriski Centar „SRPSKA KRUNA“ nosi sveto ime „Srpske krune“, jer je kruna ovečena blagoslovom svetog Save i tako osvećena stajala na glavi Stefana Visokog. „Kulturno istorijski centar je osnovan sa ciljem da bude čuvat istorijskog i kulturnog nasledja srpskog naroda, najčešće blaga nacionalne i duhovne baštine“, rekla je Mirjana Radenković i dodala: „Ideje crpimo iz prošlosti i naš rad je tesno skopčan sa Kraljevom Srbijom. Srbija u svom dugom postojanju samo dva puta nije bila kraljevina: za vreme turske vladavine i u doba socijalizma. „Srpska Kruna“ danas ima 18. klubova, među kojima su Književni klub i „Škola ikonografije“. Posebno je naglašeno, da sve što se u Kulturno istorijskom

centru radi i stvara, čini se iz velike ljubavi. „Negujemo narodnu radinost, prialjujemo izložbe i sve to kroz istoriju.“

„Naše veliko bogatstvo su naša priznanja koja dodeljujemo zaslужnim institucijama i pojedinicima“, rekla je Mirjana Radenković,

a po tom nastavila: „Zvanje Srpskog viteza i zlatna značka „SRPSKE KRUNE“ danas zasluženo odlaze u ruke našem Radovanu - predsedniku društva SRETENJE iz Slovenskih Konjica - Slovenija, književnom stvaraocu i humanisti koji živi daleko od svoje Šumadije u Štajerskoj pokrajini Republike Slovenije. Ovo priznanje mu se dodeljuje za iskazanu čast i dostojanstvo u očuvanju srpskog duha, za viteštvu slavi i večnost imena srpskog koje on neumorno i u svakom koraku ispoljava“.

„Srpska kruna predstavlja nezaobilazni deo simbola državnosti naše zemlje“ - izjavio je Dejan Ristić član Organizacionog odbora Vlade Srbije.

Kruna kralja Petra Prvog ima pozlatu, emajl i sintetičko drago kamenje i izrađena je u „Radianoci braće Palz“ u Parizu. U nju je ugrađen deo sa topa Karađorđa Petrovića.

Dodelom ovog visokog priznanja kulturno istorijskog centra „SRPSKA KRUNA“ iz Kragujevca, najmlađi srpski vitez Radovan Milić je stao rame uz rame sa predsednikom Rusije Vladimirom Vladimirovićem Putinom nosocem zlatne značke „SRPSKE KRUNE“, koju mu je u ime Kulturno istorijskog centra uručio njegova ekselencija ambasador Ruske federacije u Srbiji Aleksandar Vasiljević Konuzin. Dobitnik zlatne značke SRPSKE KRUNE i priznanja Vitez zlatne značke SRPSKE KRUNE je i Radislav Rodić vlasnik dnevnih listova Kurir i Glas javnosti koji je ujedno dobio i visoko priznanje, majstorsko pismo „srpske krune“ kulturnog kulturnog centra. Poznati i priznati književnik Đuro Milekić nosioc ordena „KRST SVETOG ĐORĐA“ za plemenitu odanost Pravoslavlju, član udruženja književnika

Srbije i redovni član Matice srpske je takođe odlikovan visokim priznanjem zlatne značke „SRPSKE KRUNE“ ponevši i zvanje srpskog viteza.

Da iver ne pada daleko od klade, potvrđuju i narodni stihovi:

„Kažu ljudi koji pravo zbore, da Milića porodica ima



Srpske gusle pevaju o njima,
Da im nije istorija mala
Potomci su Orlovića Pavla
Kosovskoga mladoga vojvode
Čak od njega tradiciju vode
Srpski književnik iz Slovenije Radovan B. Milić, skrenuo je posebnu pažnju kulturno istorijske javnosti Republike Srbije na svoj rad, delo i ličnost poslednjom objavljenom knjigom SVETSKI RAT PROTIV JEDNOG ČOVEKA – akademik Burović disident br. 1 koja je izazvala burna reagovanja i pozitivne kritike. To je knjiga o kojoj će se tek čuti, i koju bi svaki Srbin morao imati ili bar jednom u životu pročitati.

Bratstvo Milića je staro 14 generacija.

Veliki praznik za Srbe i ljubitelje pravoslavnih ikona u Slovačkoj. Stane Ribić, predsednik Udrženja Srba u Slovačkoj pozvao je Radeta Bakračevića, predsednika Srpskog kulturnog društva Štajerska zajednica iz Slovenije, da u Trnavi pripremi izložbu pravoslavnih ikona u okviru Meseca srpske kulture u Trnavi, koji se održavaju septembra 2012 u drugom najvećem gradu Slovačke. Ova zajednička prezentacija dva srpska udruženja predstavlja međunarodno povezivanje kultura evropskih država u kojoj glavnu ulogu imaju Srbijci iz ovog dela Evrope.



Rade Bakračević je prihvatio ponudu i pozvao dva poznata ikonopisaca Alimpija Košarkoskog iz Makedonije i magistra Dušana Neškovića, akademskog slikara iz Srbije da zajednički pripreme izložbu njihovih umetničkih dela u Trnavi.

Rade Bakračević, autor izložbe predstaviće slovačkoj publici 30. pravoslavnih ikona na drvetu od poznatog autora Alimpija Košarkoskog i 10. ikona na platnu od magistra Dušana Neškovića.

Prezentacija ove istorijske izložbe pravoslavnih ikona biće predstavljena u Maloj Sinagogi u gradu Trnavi 5. septembra 2012 i trajeće do kraja meseca a onda će ikone biti prenesene u ambasadu Kipra, gde će biti izložene do kraja oktobra.

Jul - Avgust 2012.

NENAD PIVOPIJA ZA GINISA

U klubu Omega u mestu Sefeld, nedaleko od Inzbruka pre neko veće je sve bilo u znaku Banjaluke. Vodeći ljudi Omege su se pobrinuli da se učesnici i gosti dobro zabave. Zahvaljujući banjalučkom pivu nekteri brojni naši zemljaci su stigli na takmičenje.

Pokrovitelj ove manifestacije Banjalučka pivara je organizovala vredne nagrade za najbolje u nesvakidašnjem spektaklu u kojem su učestvovali brojne nacije. Bilo je tu predstavnika Srbije, Republike Srpske, Austrije, Mađarske, Rumunije, Turske, Bosne i Hercegovine, Hrvatske, Slovenije, Makedonije. U konkurenciji je bilo 20 takmičara a pobeda je pripala favoritu i dosadašnjem najboljem takmičaru u kvalifikacijama, Nenadu Despotoviću iz Srbije. On je bio bez premca ispred predstavnika Turske Ufuka Tekilina i dvojice učesnika sa istim rezultatom, Gabora Vasa iz Mađarske i Miće Minđušara iz Republike Srpske. Despotović je rezultatom 3,20 ispijenih flaša za 30 sekundi, ponovo po-

bedio na ovom interesantnom turniru i plasirao se za takmičenje koje je krajem godine održava takođe u Austriji. On će pokušati da obori rekord i upiše se u knjigu Ginisovih rekorda u ovoj neobičnoj disciplini.

- Čestitam pobedniku i svima koji su se takmičili. Despotović je pokazao da mu ispijanje piva nije problem, mada ga retko pije. Bilo je pre svega zanimljivo i zabavno i što je najvažnije da je ovo još jedna prava prezentacija proizvoda iz naših krajeva. Prvi put u Sefeldu publiku je imala mogućnost da upozna da i mi imamo dobro pivo - zadovoljno kaže jedan od organizatora Dario Marić, inače predsednik futsal kluba Omega iz Sefelda.



Dario ističe da su i takmičari i posmatrači koji je bilo puno uputili sve pohvale za organizaciju i za promociju proizvoda iz Republike Srpske.

- Drago mi je da smo uspeli na našu inicijativu da pokrenemo da se bar na neki način polako skrene pažnja na to da i mi imamo ekonomski potencijale i mogućnost ravno-pravne borbe na evropskom tržištu. Ujedno smatram da bi više trebalo i da se mi iz dijasporе potrudimo da na svaki način prikažemo da se i u našoj otadžbini proizvode kvalitetne stvari, jer na taj način pomažemo zemljama iz koje potičemo. Naš cilj ovim takmičenjem bio je da se od sada u Sefeldu može popiti banjalučko pivo - kaže Dario Marić.

Članovi SKUD „Karađorđe“ iz Beča su se i ove godine od brojnih i uspešnih klupske aktivnosti odmarali u Grčkoj. Tačnije, letovali su na Halkidiku u mestu Nea Potidea, u hotelu „Portes beach“, u kome stalni gosti već sedam godina. Iako je Nea Potidea 55 kilometara od Soluna, to ih nije sprečilo da posete Srpsko groblje iz Prvog svetskog rata „Zeitinlik“ i odaju počast srpskim junacima.

- Nastavljamo punom parom sa radom. Drago nam je da ćemo posle Valjeva i Čačka, ponovo gostovati u Srbiji. Nećete verovati, ali već iduće nedelje nas očekuje gostovanje na „Dolina šljive“ u Blacu, gde smo pozvani – kaže predsednik SKUD „Karađorđe“ Dejan Jovanović.

Pored brojnih folkornih ansambala, nastupiće i SKUD „Karađorđe“. Festival je počeo 23. avgusta, a SKUD „Karađorđe“ je nastupio u subotu, 25. avgusta, dan pre završetka festivala.



Jul - Avgust 2012.

ZAVIČAJ

ZAVIČAJ

Bauspenglert Lamprecht Nfg.



1120 Wien
Pohlgasse 30

Tel. u. Fax: 01/81 56 921
Mob.: 066423 132 83



Bauspenglert Lamprecht Nfg.



1120 Wien
Pohlgasse 30

Tel. u. Fax: 01/81 56 921
Mob.: 066423 132 83

CIP - Каталогизација у публикацији
Народна библиотека Србије, Београд

352(497.11)

ZAVIČAJ : narodne novine / главни и
одговорни уредник Kristina Radulović. - God.
1, br. 1, (2001) - . - Negotin : Agencija
Kristi, 2001- (Negotin : Colorgrafx). - 30 cm

Mesečno
ISSN 1451-088X = Zavičaj (Negotin)
COBISS.SR-ID 177774599

AGENCIJA „KRISTI“ NEGOTIN, UL. SRBE JOVANOVIĆA LII/5 19300 NEGOTIN

DIREKTOR DRAGIŠA RADULOVIĆ, GL. I ODG. UREDNIK KRISTINA RADULOVIĆ VUČKOVIĆ

LIST UREĐUJE REDAKCIJSKI KOLEGIJUM

NOVINARI I DOPISNICI: VESNA RADULOVIĆ, MIĆA PUDAREVIĆ, DRAGAN ARSIĆ,
DRAGIŠA BUKIĆ, BOJAN PANDUROVIĆ, RATOMIR ILIĆ, ŽIVOJIN MARKOVIĆ, RAJO ĐOKIĆ,

NENAD ŠULEJIĆ, DRAGAN KRAČUNOVIĆ, BRANKO PANTIĆ I DRAGOSLAVA VELJKOVIĆ MADŽAR

FOTOGRAFIJE: PROFI MEDIA – FOTO VIDEO NEŠA

E – MAIL: NOVINEZAVICAJ@YAHOO.COM NOVINEZAVICAJ@GMAIL.COM

WWW.NOVINEZAVICAJ.COM TELEFONI: +381 19 541 898, +381 63 412 948, +43 699 104 64 316

Dejan Jovanović



PREVOD
PREPISKA
INOSTRANE PENZIJE

SAMOSTALNI BIRO "PIONIR" PR
19300 Negotin
Milentija Popovića 58
Usl.tel. 019/543 476
Mob. 063/10 60 127



NEGOTIN | doo
CVETKOVA
GRADNJA



Info telefoni:
+381 63/ 476 335,
+381 63/ 476 304
+381 19/ 545 629
Email: office@cvetkova-gradnja.com
Adresa: Timočka 19, 19 300 Negotin

Dobro došli u vaš novi dom!

Stečenim iskustvom i ukazanim
poverenjem gradimo brzo,
kvalitetno i sigurno.

Prodaja luksuznih stanova
u zgradama sa liftom
i centralnim grejanjem.

Sigurnost za budućnost

Stambeno poslovni objekat gradi se na atraktivnoj lokaciji grada, na samom ulazu u Negotin.

Zgrada je savremeno projektovana da zadovolji sve potrebe udobnog i zdravog stanovanja, sa hidrauličnim liftom novije generacije i centralnim grejanjem.

Stanovi su moderno i kvalitetno opremljeni, građeni od prirodnih matrijala, podovi su od prvakasnog laminata i keramike.

Stolarija je savremena (PVC) sa dugogodišnjom garancijom.

Ulagana vrata su protivpožarna sa sigurnosnim sistemom zaključavanja izuzetnog dizajna.

Svaki stan ima klimu uređaj, podno grejanje, kablovsku televiziju, interfon, video nadzor, priključak za internet, pripadajući podrumsku ostavu.

Zgrada ima svoj prostran parking.

Za više informacija
posezite naš sajt
www.cvetkova-gradnja.com





PRAVA DOMAĆA HRANA PO RECEPTIMA NAŠIH BAKA

IMBISS Burek i Roštilj NON STOP 06 - 23h 1100 WIEN, Laxenburgerstrasse 73 ecke Buchengasse tel +43 676 600 16 71	BRZA HRANA BOR Majdanpečka br. 5 tel. +381 62 769 021 Plato zelene pijace	RESTORAN Specijaliteti sa roštoljima na drva NON STOP 07 - 23h 1100 WIEN, Laxenburgerstrasse 6 ecke Landgutgasse tel. +43 676 600 16 70
--	---	---

KOLIBA VAM NUDI U BIFFEU:

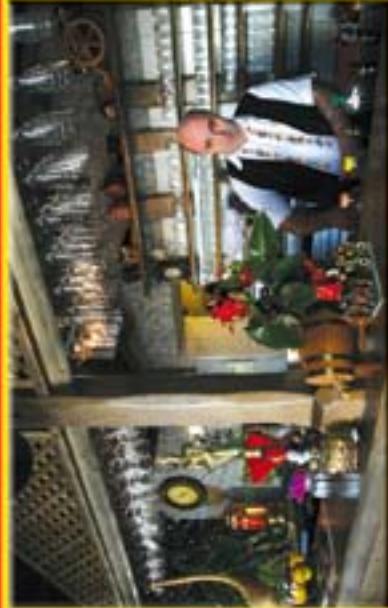
Teleću ili pileću čorbu

Škembice u saftu, sarmu, pasulji prebranac

Pihtije & Proju

Šopsku, mešamu i kupus salatu, mladi luk

Za desert baklavu i pištu od jabuke



KOLIBA

VAM ZA SAMO € 4,90!

... I SVE TO ZA SAMO € 4,90!
PRIMATNOVAM ŽELIVASLA KOLIBA TEAM

